



UNSERE STADT

STADTGEMEINDE STOCKERAU

Seite 12

Regionale Leitplanung

Mittelbeihefter

Festplan

Seite 31

Blumenschmuckaktion

Mai 2014

Der Streit zwischen Korneuburg und Stockerau

Dr. Günter Sellinger

Dieser Streit und die Prozesse zwischen Korneuburg und Stockerau währten über 400 Jahre von 1327 bis 1732.

Korneuburg stieg zum Hauptort des Viertels unter dem Manhartsberg auf. Dieser Vorrang wurde ihm von dem benachbarten Dorf Stockerau streitig gemacht, wobei es vor allem um die Marktrechte ging. Die Herrscher schwankten bei der Vergabe von Privilegien nicht selten hin und her. So hatte Friedrich der Schöne am 5. April 1327 Korneuburg ein Privileg gegeben, dass dieser Stadt das allei-

nige Recht zur Anschüttung und Niederlage von Wein, Holz und Getreide zusicherte und anderen Orten längs der Donau, zwischen Krems und Korneuburg verboten wurde Handel zu betreiben. Somit wurde Korneuburg zu einem der bevorzugten Handelsplätze an der Donau. Alles Getreide, das zu Land oder Schiff auf einen Markt gebracht werden sollte, musste erst in Korneuburg „angeschüttet“ werden, das heißt zum Verkauf angeboten werden. Die Stockerauer sollten ihr Getreide erst auf dem Markt in Korneuburg anbieten. Nun war aber in Stockerau selbst ein Markt ent-

standen, der zusehends an Bedeutung gewann. Stockerau hatte ein größeres Hinterland als Korneuburg und auf dem Stockerauer Markt wurden die Bodenprodukte der großen Herrschaften Sierndorf, Stetteldorf und Steinabrunn feilgeboten. Der Landadel hatte keine Lust sein Getreide erst nach Korneuburg zu führen. Einige Wochen nach dem Privileg für Korneuburg, am 15. Juni 1327 gewährte Friedrich der Schöne den Stockerauern dasselbe Privileg, nämlich „wie von alters her“ Getreide, Wein und Holz anzuschütten und damit innerhalb des Landes stromauf- und stromabwärts Handel zu betreiben. Damit begann der „historische Streit zwischen den beiden Orten“. Da es sich bei dieser Auseinandersetzung um höchstwichtige wirtschaftliche Belange und um viel Geld handelte, ist es kein Wunder, dass weder Korneuburg noch Stockerau nachgeben wollten und dass dieser Kampf zeitweise recht erbittert geführt wurde. Stockerau kämpfte um seinen Aufstieg und Korneuburg um seine Existenz. Am 6. April 1465 erhob Kaiser Friedrich III. Stockerau zu einem Markt. Seit der Erhebung zum Markt betrieben die Stockerauer eifriger denn je die Anziehung und Anschüttung von Getreide und Holz.

Inzwischen gingen Schriftstücke hin und her und Prozessakte wurden ständig gesetzt. Ein ständischer Akt im Niederösterreichischen Landesarchiv zeigt aber, dass alle Waren in Stockerau billiger waren, und dass



der Weg durch die Au nach Korneuburg morastig und schlecht befahrbar war. (Die Straße beim „Schlieffbrückl“ gab es damals noch nicht.) Für die Grundherrschaften des Weinviertels lag Stockerau verkehrsgünstiger und das Tullnerfeld konnte im Kriegsfall von Stockerau aus besser versorgt werden. Eine zusätzliche Behinderung bedeutete die Versandung des Korneuburger Donauarms, der bei Niedrigwasser nicht mehr befahrbar war. Die Stände und wohl auch der Kaiser Karl VI. hatten kein Interesse den alten, aber nun von den Verkehrsverbindungen abgelegenen und teuren Handelsplatz Korneuburg zu begünstigen, auch wenn dieser auf alte Rechte pochte. So wurde schließlich am 12. August 1732 eine „Erläuterungs-Resolution“ (Stadtarchiv Stockerau, 319/46) erlassen, welche wider Erwarten vollständig zugunsten Stockeraus lautete. Stockerau erhielt das Recht der „freien Anschüttung deren körner und den anzug des weins, ferner eine holzlagerstatt für sich und zu alleiniger besorgung deren ober Stockerau liegenden herrschaften“. Im Gegenzug musste Stockerau an Korneuburg 24.000 Gulden bezahlen. So soll die „diesfalls bishero zwischen Korneuburg und dem Markte Stockerau gedauerte strittigkeit gänzlich und auf ewig aufgehbt sein“.

**Wochenende
der offenen Tür
im BezirksMUSEUM Stockerau**

**Spielen wie vor
4000 Jahren!**

**24. und 25. Mai 2014
von 10 bis 18 Uhr**

Eintritt: freie Spende!
BezirksMUSEUM Stockerau im
Kulturzentrum Belvedereschlössl
Belvederegasse 3, 2000 Stockerau
Tel.: 02266/65188 oder 63588
museum@stockerau.gv.at





Liebe Leserin!
Sehr geehrter Leser!

In seiner Sitzung am 26. März hat der Gemeinderat die Beauftragung eines Verkehrskonzeptes beschlossen. Durch das ständige Bevölkerungswachstum in unserer Stadt, steigt auch die Herausforderung Verkehrslösungen zu finden. Daher hat die Stadtgemeinde nach über zehn Jahren eine Ausschreibung über ein neues Verkehrskonzept durchgeführt. Nun sollen in den nächsten zwölf Monaten von der ARGE, Dr. Rosinak, Dr. Snizek und DI Prem Erhebungen durchgeführt, Maßnahmen erarbeitet und Konzepte entwickelt werden, sodass am Ende des Projektes eine Liste von umsetzungsreifen Vorhaben vorliegt, mit denen es gelingt, die Lebensqualität in unserer Stadt zu sichern und das Verkehrsaufkommen auch in Zukunft verträglich zu gestalten. Dazu sollen nicht nur interessierte Bürgerinnen und Bürger über die Dorf- und Stadterneuerung eingebunden werden, sondern auch Sie liebe Stockerauerinnen und Stockerauer über eine Befragung mit Haushaltsbögen und Personenbögen in diesen Prozess mit eingebunden werden. Ich möchte Sie schon jetzt bitten, an dieser Befragung zahlreich teilzunehmen.

Mit dem Frühjahr bekommt die Stadt auch wieder ihr buntes Kleid durch die vielen Blumen, die in den öffentlichen Park-, Garten-, und Grünanlagen ausgesetzt werden. Ich möchte Sie deshalb auch heuer wieder daran erinnern, sich an unserer Blumenschmuckaktion zu beteiligen. Dafür möchte ich schon vorweg meinen herzlichen Dank an alle Teilnehmer aussprechen. Denn durch die vielen privaten Initiativen in den Bereichen Garten, Vorgärten, Balkone oder durch jene, die öffentliche Rabatte und Grünanlagen pflegen, gelingt es immer wieder ein positives Bild unserer Stadt zu vermitteln.

Eine lange Tradition hat auch das Aufstellen eines Maibaumes durch unsere Feuerwehr am Vorabend des 1. Mai beim Rathaus. Traditionen sind in unserer modernen schnelllebigen Zeit oft gefährdet oder gehen im heutigen Gesellschaftsbild verloren. Um diese zu erhalten und zu festigen möchte ich Sie am 30. April einladen um 17.00 Uhr zum Rathausplatz zu kommen und bei Würstchen und Getränken an diesem Ereignis teilzunehmen.

Ihr

Helmut Laab
Bürgermeister

Inhalt

HISTORISCHES

Streit zwischen Korneuburg und Stockerau	2
--	---

VORWORT

Bürgermeister	3
---------------	---

EVANGELISCHE PFARRE STOCKERAU

Pfarrer Markus Beranek	5
------------------------	---

KOMMUNALES

4 Stockerau / Stadträtin für Finanzen	4
Neuer Kirchenführer	5
Gemeinderat / Mibiles WC	6
Änderung im Gemeinderat	7
10 vor Wien	10
Rathauspassage	11
Regionale Leitplanung	12
Tag des offenen Bienenstocks	13
Lesezeichen	14
Feuerwehr Stockerau	22
1. Tag der Artenvielfalt	23
Zahngesundheit	25
Spezialisten	29
Pranger / Vorhang	30

KULTUR

Festspiele	7
Lenauthheater	8
Bezirksmuseum Stockerau	9

WAS WANN WO 15

SPORT

S.M.A.R.T.E. Kids	23
Sportunion	26
Sportaerobic / Selbstverteidigung	31

SERVICEDIENSTE 34



BÜRGERMEISTERSTAMMTISCH

Mittwoch, 14. Mai 2014 ab 18 Uhr,
Pizzeria Peppino - Fam. Dienst,
Horner Straße 41, 2000 Stockerau

Impressum

MEDIENINHABER, REDAKTION UND VERLAG:

Stadtgemeinde Stockerau, 2000 Stockerau,
Rathausplatz 1

HERAUSGEBER:

Bürgermeister Helmut Laab, 2000 Stockerau,
Rathausplatz 1

GESTALTUNG UND DRUCK:

Bösmüller Print Management,
2000 Stockerau, Josef-Sandhofer-Str. 3,
www.boesmueller.at

REDAKTIONSSCHLUSS DER NÄCHSTEN AUSGABE:

16. Mai 2014

INSERATENANNAHMESCHLUSS:

15. Mai 2014



VizeBGM Susanne Hermanek, Stadträtin für Finanzen

Sehr geehrte Stockerauerinnen und Stockerauer!

Am 26. März 2014 wurde der Rechnungsabschluss im Gemeinderat beschlossen.

Leider muss festgestellt werden, dass sich die finanzielle Lage der Stadt, trotz der schon eingeleiteten Maßnahmen, nicht wesentlich gebessert hat. Positiv ist jedoch anzumerken, dass für das Jahr 2013 ein knappes Plus erzielt werden konnte.

Die Gesamteinnahmen des Ordentlichen Haushaltes betrugen im abgelaufenen Haushaltsjahr € 43.353.810 - (+ 1,64% gegenüber dem Vorjahr), die Gesamtausgaben (ohne Fehlbetrag der Vorjahre) € 43.344.271 (+ 1,74%), somit ergibt sich für das Jahr 2013 ein Überschuss von € 9.539,60. Die Ertragsanteile an gemeinschaftlichen Steuern stellen mit fast € 13 Mio.

oder 30,6% die größte Einnahmenposition. An zweiter Stelle findet man die Einnahmen aus Leistungen (wie z.B. Eintrittsgelder, Kindergartenbeiträge etc.) mit € 8,4 Mio. oder 19,8%, gefolgt von den Eigenen Steuern mit € 8,1 Mio. oder 19,2% und den Gebühren mit € 7,9 Mio. oder 18,6%. Ausgaben-seitig ist der Verwaltungs- u. Betriebsaufwand mit € 14,6 Mio. oder 36,6% die größte Position. Danach findet man den Personalaufwand mit € 12,1 Mio. oder 30,3% und die Transferzahlungen an Bundes- und Landesstellen mit € 7 Mio. oder 17,6%. Bei den Festspielen konnten die gesteckten Ziele und Erwartungen aus finanzieller Sicht nicht erreicht werden. Ursprünglich war für das neu ausgerichtete Festival ein Zuschuss der Stadt in Höhe von € 130.000 vorgesehen. Leider musste man bei der Abrechnung feststellen,

dass die Stadt einen zusätzlichen Betrag von € 248.345,- zuschießen musste. Bei den Freizeitbetrieben wurden unterschiedliche Ergebnisse erzielt. Beim Freibad wurden knapp € 180.000 an Einnahmen erzielt und der Voranschlag übertroffen. Beim Hallenbad sind die Erlöse etwas rückläufig, was auf die Wiedereröffnung der Anlage in Korneuburg zurückzuführen sein dürfte. Mit Einnahmen von € 350.024,- konnten 57,7% der Ausgaben bedeckt werden.

Bei den sogenannten Betrieben mit marktbestimmter Tätigkeit konnten überwiegend ausgeglichene Ergebnisse oder sogar Gewinne erzielt werden. Dies betrifft die Wasserversorgung, die Abwasserbeseitigung, den Bereich der Abfallbeseitigung/Mülldeponie und den Friedhof.

Ich möchte aber auch wieder auf die an das Land zu ent-

richtenden Umlagen hinweisen, da diese mit einer Summe von € 6.849.691 wesentliche und nicht beeinflussbare Aufwendungen darstellen und bei den Ertragsanteilen einbehalten werden. Die Steigerung gegenüber dem Vorjahr beträgt € 300.384 oder 4,6%. Hier ist positiv anzumerken, dass die Steigerung der Ertragsanteile mit 5,9% höher ausgefallen ist als der einbehaltene Sozialaufwand. Aus dieser Differenz ergibt sich ein plus von € 421.023. Trotzdem bleiben von den Bruttoertragsanteilen der Stadt nur 47,2% (2012 waren es 46,6%). Für den Bereich Soziales und Förderungen, in welchem u.a. auch das Pflegeheim, die Sozialhilfe- und die Jugendwohlfahrtsumlage enthalten sind – musste die Stadt im Jahr 2013 einen Betrag von insgesamt € 3,8 Mio. zuschießen. In diesem Betrag sind u.a. >>



Stadterneuerung Stockerau

Die nächsten Besprechungstermine/Sitzungstermine:

06. Mai 2014, Beginn 19:00 - AK Soziales

10. Juni 2014, Beginn: 19:00 - Sitzung Arbeitskreis „Bildung“ u. Arbeitskreis „Kultur“ / gemeinsamer Sitzungstermin

17. Juni 2014, Beginn: 19:00 - Sitzung Arbeitskreis „Stadtentwicklung, Architektur, Wirtschaft, Freizeit, Verkehr“

Mitarbeit erwünscht und jederzeit möglich!

Haben Sie Lust bekommen, an der Stadterneuerung in Ihrer Heimatstadt Stockerau mitzuarbeiten, kontaktieren Sie bitte den Stadterneuerungs-Betreuer/Berater Herrn Mag. Wolfgang ALFONS – Kontaktdaten: M.: 0676/88591215 bzw. wolfgang.alfons@dorf-stadterneuerung.at Der „Einstieg“ in die Stadterneuerung Stockerau ist jederzeit möglich!

Vielen Dank an all jene, die in unzähligen freiwilligen Stunden Ihre Ideen und Anregungen für das STERN-Konzept und zu den STERN-Projekten eingebracht haben und sich weiterhin in den Projektgruppen engagieren! Sie leisten einen großen Beitrag für die Steigerung der Lebensqualität in Ihrer Stadt!

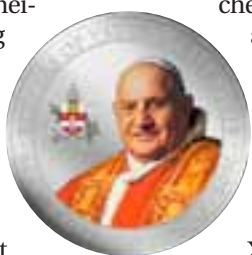




Pfarrer Markus Beranek, Pfarre Stockerau

Zwei heiliggesprochene Päpste und ein großes Jubiläum

Am 27. April spricht Papst Franziskus die beiden Päpste Johannes XXIII. und Johannes Paul II. heilig. Die Stadtzeitung wird an diesem Tag schon gedruckt sein, aktuelle Bilder und Berichte werden über die Medien präsent sein. Wenn der Papst jemanden heilig spricht, dann heißt das natürlich nicht, dass er deshalb in den Himmel kommt, sondern dann drückt dieser offizielle Akt aus: Nach sorgfältiger Prüfung sind die dafür zuständigen kirchlichen Gremien und der Papst zur Überzeugung gelangt, dass das Leben dieses Menschen gut ausgegangen ist. Sie sind jetzt ganz bei Gott (ich habe die Hoffnung, dass unser aller Leben letztlich gut ausgeht!) und ihr Leben hat Vorbildcharakter für andere Menschen.



Das heißt nicht, dass sie keine Fehler gehabt haben, sondern, dass sie auf ihre ganz persönliche Weise ganz wach auf der Suche nach Gott geblieben sind. Beide Päpste haben wichtige Schritte nach vorne gesetzt. Papst Johannes XXIII. hat gegen großen Widerstand innerhalb der römischen Kurie das Zweite Vatikanische Konzil einberufen, das zu einer Neuorientierung der Kirche in der Welt von heute beigetragen hat (die insgesamt wohl mehr am Anfang steht, als dass sie schon abgeschlossen wäre). Das Konzil hat Grenzen überwunden zwischen Amtsträgern und allen Getauften, zwischen Christen und Menschen anderer Religionen, schließlich hin zu denen, die nicht an Gott glauben. Papst

Johannes Paul II. haben wir im deutschsprachigen Raum oft kritischer wahrgenommen. In seine Zeit fallen einige Bischofsernennungen auch in Österreich, die für viel Aufregung gesorgt haben, auch für mich. Zugleich erinnere ich aber daran, dass Johannes Paul II versucht hat, durch seine Reisen nicht nur abgeschieden im Vatikan zu sitzen, sondern hinaus zu den Menschen zu gehen. Das Friedensgebet in Assisi mit Vertretern aller großen Religionsgemeinschaften ist bis heute ein starkes Zeichen, dass Religion und Feindschaft und Gewalt nicht zusammengehen (auch wenn es immer wieder doch Realität ist). Sein großer Bußgottesdienst aus Anlass des Jahres 2000 hat deutlich viele Fehler benannt,

die Menschen der Kirche im Laufe der Zeit auf sich genommen haben. Beide Päpste stehen für mich für eine Kirche in Entwicklung und in Veränderung und so ist es doch sehr passend, dass wir dann zwei Wochen später, am 11.

Mai um 9.30 Uhr in der Pfarrkirche den Festgottesdienst 1000 Jahre Pfarre Stockerau gemeinsam mit Kardinal Schönborn feiern, wir

blicken dort nach vorne, wenn wir besonders auch (aber nicht nur!!!) Kinder und Familien zu diesem Gottesdienst einladen und gemeinsam mit der kroatisch- und polnischsprachigen Gemeinde feiern. Vielleicht sehen wir uns bei dieser gemeinsamen Feier. Ihr Markus Beranek, Pfarrer



Förderungen und Zuschüsse für folgende Stellen, Organisationen und Projekte enthalten: Heizkostenzuschüsse, Mietzinszuschüsse, Zuschüsse für den NÖ Familienpass, der Nachtbus, der Jugendshuttlebus, die Schülerbeförderung, die Stillgruppe, die Heimhilfen, die Tagesmütter inkl. Kindertreff und Essen auf Rädern. Allein für die von der Stadt betriebenen Kindergärten schlägt ein Aufwand in Höhe von € 1.460.657 zu Buche, dem Einnahmen von € 470.362 gegenüber stehen. Für Kinderbetreuungseinrichtungen war eine Summe von € 1.108.330 als Abgangsdeckung erforderlich. Der Schuldenstand betrug Ende des Haushaltsjah-

res rund € 37,2 Mio. und ist um € 1,8 Mio. höher als im Vorjahr. Die Leasingverpflichtungen reduzierten sich von € 23,9 Mio. auf € 22,2 Mio. der Aufwand incl. Zinsaufwand betrug € 2,7 Mio. Die Haftungen betrugen am 31.12. ca. € 54 Mio. davon entfielen auf die KIG € 52,4 Mio. Der Rücklagenstand betrug am Jahresende € 1,6 Mio. Wir blicken weiterhin positiv in die Zukunft und werden sicher die anstehenden Aufgaben und Schwierigkeiten wieder lösen können.

VizeBGM Susanne Hermanek
Stadträtin für Finanzen



Neuer Kirchenführer

Zum 1000-Jahr-Jubiläum der Pfarre Stockerau erscheint ein neuer Kirchenführer. Er geht nicht nur auf die Baugeschichte ein, sondern erschließt den Kirchenraum und seine spirituelle Botschaft und ist ab 11. Mai um Euro 7.- im Pfarrbüro, in der Kirche (und im Kulturamt im Rathaus) erhältlich.



Der Gemeinderat der Stadt Stockerau hat in seiner Sitzung am 26. März 2014 unter anderem folgende Beschlüsse gefasst:

- Einstimmig wurde die Erstellung eines Sonderkatastrophenschutzplanes beauftragt. Der Grundsatzbeschluss über die Regionale Leitplanung A5/S1/A22 erfolgte ebenfalls einstimmig
- Einstimmig wurde auch die Verleihung des Kulturehrenzeichens in Gold an Emil Breisach beschlossen
- Der Rechnungsabschluss 2013 wurde verabschiedet
- Einstimmig wurde eine Darlehensaufnahme für den Umbau des Pflegeheims genehmigt
- Die Beauftragung des KDZ mit der Durchführung des Projektes „Strategische Haushaltskonsolidierung“ erfolgte ebenfalls einstimmig
- Die Erhöhung des Materialkostenbeitrags für Kindergärten wurde genehmigt
- Einstimmig erfolgte auch die Beauftragung der Sanierung des Ehrenbogens bei der Kirchenstiege (Kriegerdenkmal)
- Ebenfalls beschlossen wurde die Beauftragung eines Verkehrskonzepts

Unterschriftenaktion

Mobiles WC startet Probebetrieb

Auch Kinder „müssen“ mal, aber wo auf einem Kinderspielplatz?

Immer wieder gab es Nachfrage nach einem mobilen WC. Der vorhandene Bedarf wurde durch eine private Unterschriftenaktion - 565 BürgerInnen unterschrieben – unterstrichen. Initiiert wurde die Aktion von Eleonora Wiedermann. Nun einigte man sich im Ausschuss auf den Probebetrieb eines mobilen WCs ab Anfang April am Senningbach beim Abenteuerspielplatz. Hier kann es von Kindern und Begleitpersonen



des Spielplatzes oder Spaziergängern benützt werden. Das WC wird täglich gereinigt und wöchentlich entleert, die Benützung ist kostenlos.

Sollte sich der Betrieb als gerechtfertigt herausstellen, ist einerseits an eine Verlängerung des Probebetriebes gedacht und eventuell auch an eine Aufstellung solcher mobilen WCs beim Europakindergarten sowie beim Spielplatz beim Erholungszentrum.

11. Benefizkonzert
des Soroptimist International Club Stockerau



Frühling in Stockerau

Mit Werken von Haydn, Mozart, Schubert, Lanner, Strauß-Dynastie

Veranstaltungszentrum Stockerau
Z-2000, Sparkassaplatz

Vorverkauf: € 20,-
Abendkasse: € 22,-
Vorverkauf:
Kulturamt/Rathaus
02266/695-1804

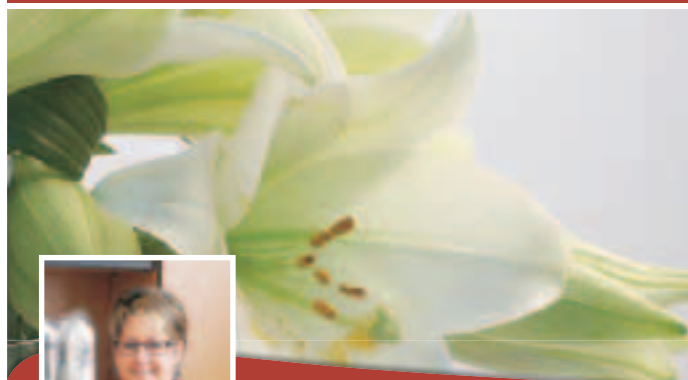
Freie Platzwahl

Sonntag 18. Mai 2014, 19.00 Uhr

Der Veranstalter haftet für sämtliche rechtlichen Zusicherungen

BESTATTUNG STOCKERAU e.U.

Rund um die Uhr - 02266/695-2400



2000 Stockerau • J.-Wolff-Strasse 1
Telefon: 02266/695 - 2410

Montag: 7 - 12 Uhr und 12.45 - 16.30 Uhr
Dienstag - Donnerstag: 7 - 12 Uhr und 12.45 - 15.30 Uhr
Freitag: 7 - 12 Uhr

Gemeinderat

Änderungen im Gemeinderat

Nach dem überraschenden, gesundheitsbedingten Rücktritt des Sportstadtrates, Mag. Gerd Krislaty, war das freigewordene Stadtratsmandat und ein freier Sitz im Gemeinderat nach zu besetzen.



v.l.n.r.: Bürgermeister Helmut Laab, der neu angelobte Gemeinderat Johann Bauer, Sportstadträtin Brigitte Buchta und Vizebürgermeisterin Susanne Hermanek

Auf das Gemeinderatsmandat rückte Johann Bauer nach. Bauer, Jahrgang 1956, wurde bereits angelobt und wird auch die Aufgaben in den Ausschüssen für Infrastruktur, Wirtschaft und Tourismus, sowie im Liegenschaftsmanagement wahrnehmen.

In seiner Sitzung am 9. April 2014 hat der Gemeinderat Brigitte Buchta zur neuen Stadträtin gewählt. Buchta, Jahrgang 1954, gehört dem Gemeinderat bereits seit 2003 an. Sie wird das Ressort Sport und Freizeit übernehmen

und in den Ausschüssen Finanzen, Schulen und Forschung, Parks und Gartenanlagen sowie Sport und Freizeit mitarbeiten. Die SPÖ-Bezirksgeschäftsführerin ist seit frühester Jugend dem Sport, insbesondere dem Fußball in Stockerau verbunden. Sie möchte sich zunächst ein Bild machen und dann ihre Schwerpunkte setzen.

Bürgermeister Helmut Laab und Fraktionsführerin VizeBGM Susanne Hermanek freuen sich über die Verstärkung des Stadt- bzw. Gemeinderatsteams.



Foto: Sabine Hauswirth

Sehr geehrte Stockerauerinnen und Stockerauer! Liebe Menschen!

Viele von Ihnen merken bereits wieder die zunehmende Präsenz der Festspiele in der Stadt. Das bunte Sujet von EINER FLOG ÜBER DAS KUCKUCKS-NEST taucht an immer mehr Stellen in den Medien auf und durch unser vielfältig gestaltetes Booklet, das sich weit über die regionalen Grenzen hinaus verbreitet, erfahren auch immer mehr Menschen vom Programm der Festspiele Stockerau 2014. Ich bitte Sie den positiven Geist der ureigenen, nun schon 50 Jahre andauernden, Stockerauer Veranstaltung weiterzutragen. Stockerau hat mit den Festspielen ein äußerst attraktives Sommerereignis zu bieten. Über 50 Livekonzerte und eine Theaterproduktion mit 30 beteiligten Darstellern auf einer der schönsten Freiluftbühnen überhaupt – nicht viele österreichische Städte können das von sich behaupten! Mir ist wichtig, möglichst viele Gäste nach Stockerau zu bringen, die sich an der Stadt, dem vielfältigen Angebot der Geschäfte, der Gastronomie und natürlich der Kunst erfreuen. In diesem Sinne wünsche ich uns allen viel Erfolg!

Herzlich, Zeno Stanek



GUTSCHEIN
für
20%
ERMASSIGUNG

beim Kauf einer Eintrittskarte der Festspiele 2014
vom 1. Juli - 9. August 2014, 20 Uhr.

Einzulösen im Kulturamt/Rathaus (Mo 7-12 Uhr u. 12.45-16.30 Uhr, Di-Do 7-12 Uhr u. 12.45-15.30 Uhr, Fr 7-12 Uhr)

Vor- u. Zuname: _____

PLZ / Adresse: _____ Tel.: _____



Eine neue ganz große Kasperlbühne eröffnet im Lenautheater!

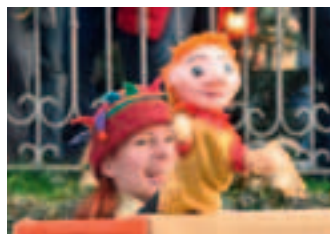
Donnerstag, 15. Mai 2014 und Freitag 16. Mai 16:00

Kasperl und das Zirkusabenteuer

Premiere der neuen Kasperlbühne LeKaPu mit Marion Roll (Lesetasia)

Die NEUE GROSSE Kasperlbühne LeKaPu der bekannten Stockerauer Puppenspielerin Marion Roll (Lesetasia) hat im Lenautheater ihre Premiere: Der Zirkus ist in der Stadt! Kasperl ist total aufgeregt und will natürlich

eine Vorstellung besuchen. Als er aber dort ankommt, muss er feststellen, dass die Hauptattraktion davon-gelaufen ist und die Show abgesagt wurde. Kasperl willigt natürlich sofort ein, dem Zirkusdirektor zu helfen. Er



muss aber schneller sein, als der Räuber. Oder hat da noch jemand anderer seine Finger im Spiel?

Vergünstigte Vormittagsvorstellungen für Schulen und Kindergärten nach Anfrage!

Samstag, 17. Mai 2014 20:00

Die Zauberflöte

Oper von Wolfgang Amadeus Mozart zum Mitsingen mit Gastspiel Theater LEO

Seit Jahren ist das Theater Leo Stammgast bei uns im Lenautheater und nun mit der wohl bekanntesten Oper "Die Zauberflöte" von Wolfgang Amadeus Mozart. Las-

sen Sie sich überraschen wie man zu dritt diese Oper auf die Bühne bringt. Ein Pianist, eine Sängerin und ein Kunstpfeifer. Spaß maximal garantiert!



Karten: 069913390001
Kulturamt der Stadtge-
meinde Stockerau
od. www.lenautheater.at

Die Veranstaltungen des Lenautheaters werden durch die Stadtgemeinde Stockerau und durch die Landesregierung Nieder-österreich gefördert.

HANDY DABEI. PARKSCHEIN DABEI.

ANMELDEN

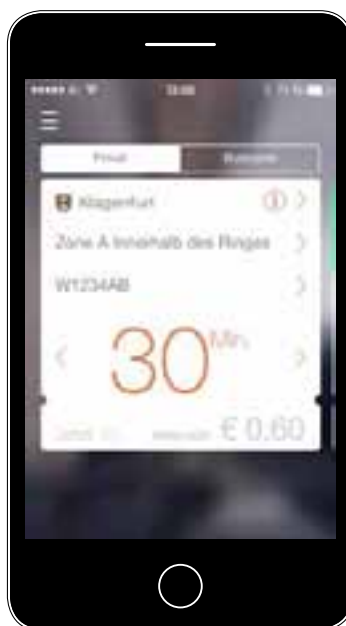
- Registrieren auf handyparken.at oder in der neuen HANDY Parken App
- Anmelden zum Bezahlen auf paybox.at

BUCHEN MIT DER APP

- App kostenlos downloaden
- Stadt und Kennzeichen wählen
- Parkzeit wählen
- Parkschein Buchen*

BUCHEN PER SMS

SMS mit Parkzeit, Stadt und Kennzeichen z.B. **30 Wels WE123AB** an **0664 660 6000**** senden.



**JETZT ANMELDEN
UND 1 VON 10
SMARTPHONES ODER
10 X 100 STUNDEN
GRATIS PARKEN
GEWINNEN!**

HANDY Parken Serviceline: 0664 660 6000
www.handyparken.at

* Informationen zu den Parkbedingungen sowie der Service Fee auf www.handyparken.at
** SMS-Gebühr je nach Mobilfunkvertrag.

**HANDY
PARKEN**

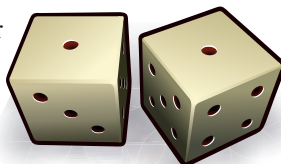
Bezirksmuseum Stockerau

Spiele wie vor 4000 Jahren!

Das nächste Museums-Wochenende ist ganz dem Spiel gewidmet. Und zwar, eines Museums würdig, einem Spiel, das schon vor 4000 Jahren von Herrschern ebenso gespielt wurde wie vom einfachen Volk.

Es handelt sich eigentlich um ein Brettspiel, wobei aber das Spielfeld von Kindern aus ärmeren Bevölkerungsschichten ganz einfach mit einem Stock in den Sand gezeichnet wurde. Steine bzw. kleine Knochen dienten als Spielsteine und Würfel und schon konnte das Spiel

beginnen. Darüber hinaus braucht man eigentlich nur noch Glück und eine geschickte Strategie um schlussendlich auch zu gewinnen! Ein Spiel für Jung und Alt, ganz einfach selbst zu basteln! Neugierig



geworden? Dann kommen Sie zum Wochenende am 24. und 25. Mai ins Museum und spielen Sie wie vor 4000 Jahren!

Kinder dürfen ihre selbstgebastelten Spielfelder sowie

eine Spiel- und Bastelanleitung mit nach Hause nehmen.

Bezirks
MUSEUM
Stockerau



Wochenende der offenen Tür im
BezirksMUSEUM Stockerau, Kulturzentrum
Belvedereschlössl
am 24. und 25. Mai 2014
von 10 bis 18 Uhr
Eintritt: freie Spende!

ALEXANDER GOEBEL & Band

NEUE SHOW

ROTE LIPPEN - Frauengeschichten und ein Mann

8. Mai 2014, 20 Uhr

Karten: Kulturamt/Rathaus 02266/67 68 9
und unter www.stockerau.at
Vorverkauf: C 25,- / Abendkassa: C 28,-

Veranstaltungszentrum Z-2000, Sparkassaplatz 2, Stockerau

Elektro EHN

Leistung mit Handschlagqualität

Elektro Ehn GmbH • www.elektro-ehn.at/tf
Mobil 0676 / 797 1 999 • alexander.ehn@aon.at
Eduard Rösch-Strasse 1/Top 85 • 2000 Stockerau

nextbike – Saison eröffnet!

Jetzt wird geradelt! Am 21. März wurden die Leihräder von nextbike aus dem Winterschlaf geholt. In der Kleinregion 10vorWien stehen diese nun wieder an 17 Standorten bereit.

nextbike ist das innovative Fahrradverleihsystem, mit dem Sie flexibel und umweltfreundlich von A nach B kommen und die schönsten Gegenden Niederösterreichs erradeln können. Die bequemen 3-Gang-Räder finden sie an öffentlichen Plätzen, bei Haltestellen und an 88 ÖBB Bahnhöfen.

Die Rückgabe der Leihräder kann an einem beliebigen nextbike Standort erfolgen. Insgesamt gibt es 295 Verleihstationen in 122 Gemeinden.

Der Verleihtarif beträgt 1€ pro Stunde bzw. 8 € pro Tag. In der Kleinregion 10vorWien ist die erste halbe Stunde gratis. Für ÖBB VORTEILScard-BesitzerInnen ist die erste Stunde immer gratis und bei



Mobilitätsmanagerin Verena Pelikan und LAbg. Hermann Haller mit nextbike-Rädern



nextbike Neuanmeldung ist auch die erste Fahrt kostenlos. Das Angebot gilt auch für JahreskartenbesitzerInnen des VOR. Für die Nutzung ist eine einmalige Registrierung erforderlich. Nähere Infos finden Sie unter www.nextbike.at

So funktioniert's:

- Einmalige Registrierung per Hotline 02742/229901 oder unter www.nextbike.at
- Kurzer Anruf bei der Hotline 02742/229901
- Eingabe der Nummer des gewünschten Rades
- Mit dem erhaltenen Code Schloss aufsperrern und die Fahrt kann losgehen
- Raschere Ausleihe über Smartphone: App oder m.nextbike.at



Besuchen Sie unseren Informationsabend:

ERBEN - VERERBEN - PFLEGE

Donnerstag, 08. Mai 2014, 18:30 Uhr Raiffeisensaal der Raiffeisenbank Stockerau

- Vererben, Erben oder Übergeben: Notar Dr. Werner Schoderböck
- Pflege und Betreuung daheim: Doris Brandstötter, MBA
- Pflege im Speziellen im Bezirk Korneuburg: Heinrich Mandl
- Senioren-Tageszentrum der Stadt Stockerau: Dir. Gertrude Spulak
- Mobiles Caritas Hospiz: DGKS Helen Neubacher
- Vorsorge-Möglichkeiten: Ing. Josef Kern
- Angebot der Raiffeisenbank Stockerau: Friedrich Schmid

Aufgrund begrenzter Teilnehmerzahl bitten wir um Ihre verlässliche Anmeldung unter:
Tel.: 02266/62501-0 oder info.32842@rb-32842.raiffeisen.at

**Wenn's um Vorsorge geht,
ist nur eine Bank meine Bank!**

**Raiffeisenbank
Stockerau**





Die historische Liegenschaft aus dem 16. Jahrhundert wurde im Jahr 1986 vom jetzigen Besitzer erworben und mit privater Eigeninitiative in nur sieben Monaten Bauzeit völlig umgebaut und neu gestaltet. Die Eröffnung dieser kleinen Einkaufspassage – mit damals 14 Geschäften – fand im Herbst 1987 statt. Gleichzeitig wurde damit der gerne genutzte öffentliche Durchgang zwischen Rathausplatz und

Rathauspassage

Seit nunmehr fast unglaublichen 27 Jahren besteht die Stockerauer Rathaus Passage direkt am Rathausplatz vis a vis der Pestsäule.

Landstraße ermöglicht. Die gesamte Anlage wurde und wird vom Eigentümer mit viel Liebe und Engagement erhalten. Im Laufe der vielen Jahre wechselten einzelne Geschäfte, es wurden Verkaufsflächen zusammengelegt und

zwischendurch gab es auch immer wieder Leerstehungen. Die privaten Betreiber haben es jedoch immer wieder geschafft, mit viel Bemühungen und persönlichem Einsatz, die Geschäftslokale zu vermieten.

Seit heuer präsentiert sich nun die Rathaus Passage wieder voll belegt. Rund um einen Heurigen im wunderschönen Innenhof haben sich neun weitere innovative Betriebe mit verschiedensten Handels- und speziellen Dienstleistungssparten etabliert und erwarten ihre Gäste, Kunden oder Interessenten mit großer Kompetenz und Einsatzfreude. Davon kann man sich unter anderem am Tag der offenen Tür überzeugen.

Stockerauer
Rathaus Passage

Feiern Sie mit uns den

Tag der offenen Tür

am **17. Mai 2014** von 10.00 bis 18.00 Uhr

- ✂ Tolle Angebote warten auf Sie!
- ✂ Livemusik am Nachmittag mit Markus Hackl & Jimi Dolezal
- ✂ Tombola für den guten Zweck in Zusammenarbeit mit Soroptimist International Club Stockerau

Nördliches Wiener Umland plant gemeinsame Zukunft

Der Raum entlang von A22, S1 und A5 im nördlichen Wiener Umland zählt zu den stärksten Wachstumsräumen Österreichs, Bevölkerungsprognosen sagen bis 2025 einen weiteren Zuwachs von 15.000 Personen, das entspricht einem Plus von 14 Prozent, vorher.

Gute Infrastrukturausstattung und Erreichbarkeit der Arbeitsplätze bei gleichzeitig attraktiver Landschaft zeichnen die Region aus. In der „Regionalen Leitplanung“ haben die 25 Gemeinden gemeinsam mit dem Land Niederösterreich und Experten der TU Wien ihre Zukunft geplant.

Landesrat Dr. Stephan Pernkopf informiert: „Die Region soll auch in Zukunft eine positive Entwicklung verzeichnen. Um die Chancen bestmöglich zu nutzen und mit den Herausforderungen verantwortungsvoll umzugehen, arbeiten das Land und die 25 Gemeinden seit 2012 in einem bisher einzigartigen Pilotprojekt verstärkt zusammen. Die Ergebnisse liegen nun vor.“

Beim Dialogforum in Stockerau wurden diese Ergebnisse nun in einer gemeinsamen Deklaration veröffentlicht. Gemeinden und Land haben sich im Leitbild auf folgende drei konkrete Schwerpunktthemen geeinigt:

- **Wohnen:** Der Mehrheit der Bevölkerung soll eine gute Nahversorgung und Anbindung an den Öffentlichen Verkehr zu Gute kommen. Das Wachstum soll daher vorrangig in definierte Regionale Schwerpunkt- und Ergänzungszentren gelenkt werden. Dabei spielt die Sicherstellung eines attraktiven und vielfältigen Wohnraumangebots eine wesentliche Rolle. Als Schwerpunktgemeinden, sogenannte regionale Entwicklungszentren, wurden Mistelbach, Stockerau, Korneuburg, Lan-



genzersdorf und Wolkersdorf definiert.

- **Wirtschaft:** Großflächige Betriebsansiedelungen sollen in den festgelegten, regionalen Standorträumen (Mistelbach-Wilfersdorf, Wolkersdorf, Gerasdorf-Hagenbrunn-Großbersdorf, Leobendorf-Korneuburg-Stetten, Langenzersdorf und Stockerau) erfolgen und durch die interkommunale Abstimmung soll die Konkurrenz unter den Gemeinden weiter gemindert werden.

- **Natur:** Die attraktive Landschaft ist der Garant für die hohe Lebensqualität in der Region, die durch die Festlegung von Regionalen Grünzonen sowie erhaltenen Landschaftsteilen in allen 25 Gemeinden gesichert wird. Bereits seit 2012 haben die 25 Gemeinden gemeinsam mit

dem Land Niederösterreich und Experten der TU Wien an gemeinsamen Fragestellungen gearbeitet. In zahlreichen Abstimmungsrunden, Workshops und Gemeindegesprächen wurden Problemstellungen erkannt und Lösungswege erarbeitet. Eine aktive Steuerung des Bevölkerungswachstums bei gleichzeitiger Vermeidung möglicher negativer Folgen wie Verkehrsprobleme, ausufernder Siedlungsentwicklung und damit verbundenem Verlust von Grünflächen war das generelle Ziel der Leitplanung.

Mit der Unterzeichnung der Deklaration „Regionale Leitplanung Nordraum Wien“ durch Landesrat Pernkopf und Vertretern der Region wurden nun die Ergebnisse präsentiert und gleichzeitig die Fortführung des Dialogs und die weitere Zusammenarbeit in Fragen der Raum-

entwicklung von beiden Seiten bekräftigt. Die Ergebnisse werden nun zum einen von den Gemeinden in ihrer Ortsplanung berücksichtigt und zum anderen auch vom Land in einer Neugestaltung des Regionalen Raumordnungsprogramms umgesetzt.

Pernkopf: „Die Herangehensweise, Raumplanung über die Gemeindegrenzen hinweg gemeinsam anzugehen, war anfangs sicherlich für alle Teilnehmer eine neue Herausforderung. Rasch war aber allen der große Mehrwert klar: Eine abgestimmte Vorgehensweise stärkt die gesamte Region, erhöht die Effizienz von Planungsvorhaben und schafft frühzeitig Akzeptanz bei allen Beteiligten.“

Das neue Modell der Leitplanung soll nun auch in anderen Regionen Niederösterreichs umgesetzt werden.

Tag des offenen Bienenstocks – die wunderbare Welt der Honigbiene

Fleißig wie die Bienen – diesen Ausspruch kennen wir wohl alle. Ob er allerdings auch der Wahrheit entspricht, kann jeder am 25. Mai 2014 zwischen 14.00 und 18.00 Uhr beim Tag des offenen Bienenstocks selbst herausfinden. Dort öffnet der Stockerauer Imkerverein bei einem Imker an diesem Nachmittag seinen Garten für eine Informationsveranstaltung rund um die Bienen und bietet nebenbei noch ein ansprechendes Programm für die ganze Familie.

Die Biene gehört wohl zu den faszinierendsten Tieren und bietet immer wieder neue Facetten, in deren Beobachtung man beinahe versinken kann. Die Honigbienen, die man bei der Veranstaltung kennen lernen kann, arbeiten beispielsweise mit bis zu 50.000 Individuen in einem Bienenstock zusammen und sind dort für das Sammeln der Pollen und des Honigs,



aber auch für die Aufzucht der nächsten Generation zuständig. Dabei hat jede einzelne Biene im Stock ihre Aufgabe und trägt damit zum Erfolg des „Superorganismus Bienenstaat“ bei. Beobachtet man die emsigen Bienen bei ihrer Arbeit, fühlt man sich schon fast in einen großen Konzern versetzt, in dem alle Rädchen perfekt ineinandergreifen und zu einem außergewöhnlichen Endprodukt führen. Jedoch schaffen wir Menschen es im

Gegensatz zu den Bienen nur selten, so perfekt und effizient zusammen zu arbeiten und auch zusammen zu leben. Bienen hingegen sind in dieser Lebensgemeinschaft schon seit mehr als 50 Millionen Jahren anzutreffen.

Wer gern einmal einen Einblick in die Lebens- und Arbeitsweise der Bienen bekommen möchte, hat dazu am Tag des offenen Bienenstocks ausreichend Möglichkeiten. Bei diesem Erlebnis für alle Sinne ist beispielsweise die Besichtigung von Bienenstöcken möglich, ein Schaukasten mit echten Bienen ist vorhanden und Imker bieten einen Blick hinter die Kulissen, stellen ihre Arbeiten vor und informieren darüber, wie die Produkte der

Bienen gewonnen und verarbeitet werden.

Neben verschiedenen Angeboten, wie der Verkostung von Honig und der Vorstellung anderer Bienenprodukte, gibt es auch für die kleinsten Besucher ein schönes Programm. Von dem Basteln von Rahmen bis hin zur Herstellung toller Dinge aus Wachs wird für die jungen Gäste viel geboten, so dass an diesem Nachmittag ein tolles Erlebnis für die ganze Familie garantiert ist.

Wer Interesse daran hat die faszinierenden Bienen einmal genau kennen zu lernen und den Weg von der Bestäubung der Pflanzen bis hin zum Imkereiprodukt verfolgen möchte, ist beim Tag des offenen Bienenstocks genau richtig. Im Gespräch mit den vor Ort anwesenden Imkern lässt sich viel über die nützlichen Tiere lernen und auch die Verkostung des leckeren Honigs wird zu einem echten Highlight der Veranstaltung. Tag des offenen Bienenstocks 25. Mai 2014 – 14.00 bis 18.00 Uhr

Bio-Imkerei

Familie Hödl
Manhartstrasse 73
2000 Stockerau

Ordinationseröffnung

Vor kurzem hat in Stockerau am Neubau 40 eine neue Facharztordination eröffnet. Dr. Alexander Grill ist Facharzt für Chirurgie und Oberarzt an der chirurgischen Abteilung des Krankenhauses Hollabrunn.

Er wird alle Leistungen einer chirurgischen Ordination anbieten. Neben allgemeinchirurgischer Tätigkeit liegen die Schwerpunkte von Dr. Grill in der operativen und konservativen Therapie der Refluxerkrankung und des krankhaften Übergewichtes (morbide Adipositas) als auch in der laparoskopischen Chirurgie (Knopfloch-Chirurgie).



Die Ordination von Dr. Grill ist Wahlarztordination aller Kassen sowie Privatordination.

Ordinationszeiten:

Montag 15-19 Uhr nach telefonischer Vereinbarung

OA Dr. Alexander Grill
Neubau 40, 2000 Stockerau
Tel: 0676 937 07 43
alexander.grill2@gmx.at



**Online-Fachmarkt
aus Stockerau**

in seiner Art einzigartig in Österreich
office@surok.at

www.surok.at

**SANITÄR, GARTEN, WERKZEUG
GRILLER, POOL u.v.m.**

Shopper rund um die Uhr
www.surok.at
Inhaber: Rainer Okermüller 0660-2977353



Lesezeichen

„Mach die Fliege“, du Schlauberger!

Kinder, die beim Lesen Spaß haben, greifen eher zum Buch. Mit den Comic-Romanen in der Stadtbücherei ist lachen und lesen kein Gegensatz mehr!

Die neuen Helden und Heldinnen heißen: Greg von Gregs Tagebuch, Nikki von Dork Diaries, Chaos Comics von Luis und Superheld Rick. Alle haben sie eines gemeinsam. Die flotten Sprüche rutschen ihnen aus dem Mund wie ein ausgelagter Kaugummi, Erwachsene sind grundsätzlich peinlich und einfach „locker“ bleiben ist ein Muss.

Zwischen den Texten sind immer wieder lustige Comics eingefügt und ehe sich's der junge Leser versieht, hat er ein ganzes Buch ausgelesen, einfach so. Das ist der Vorteil an Büchereien: Man darf lesen, was Spaß macht und muss sich nicht durch Seiten quälen, die man eigentlich langweilig findet.

Auf einen Blick: Comic-Roman Reihen in der Stadtbücherei:

Geisler, Dagmar: Chaos Comic von Luis

Szillat, Antje: Rick

Rusell, Rachel, Renee: Dork Diaries

Kinney, Jeff: Gregs Tagebuch



Unschlagbare Preise!
Windschutzscheiben-Tausch
+Steinschlagreparatur
NETROUGLAS

Peter Netroufal GmbH
Werkstatt: 2000 Stockerau
Prager Straße 30

GSM: 0664/40 50 314
Fax: 02266/68 359
E-Mail: netrouglas@aon.at

Vorort
SERVICE
rund ums KFZ
zum Toppreis

WAS • WANN • WO

Mai 2014

VORTRÄGE, KONZERTE, UNTERHALTUNG

Donnerstag, 1. Mai (Staatsfeiertag)
BEGINN DER FREIBAD-SAISON -
witterungsabhängig

Freitag, 2. Mai (Boris)
OLDIE-ABEND mit DJ Ossi, 21 Uhr,
City Club, Rötzer-Zentrum, Sparkas-
saplatz, Einlass ab 18 Jahre

80 JAHRE DISCO, ein Abend mit DJ
Twilite, ab 20.30 Uhr, Tratelier im
Gewerbehof, Sparkassaplatz 5,
www.tratelier.at

Samstag, 3. Mai (Philipp)
BOOGIE WOOGIE ABEND, 20 Uhr,
Kaiserrast, Abfahrt Stockerau Ost,
www.boogiewoogieclub-stockerau.at

Sonntag, 4. Mai (Florian)
**145 JAHRE FEUERWEHR STOCKER-
AU – Tag der offenen Tür**, 9.30 Uhr
Platzkonzert, 10 Uhr Beginn des
öffentlichen Festaktes

PUPPENBÜHNE IM TRATELIER,
„Zwerg Nase“, 15 Uhr, Tratelier im
Gewerbehof, Sparkassaplatz 5,
www.tratelier.at

Dienstag, 6. Mai (Antonia)
MUTTER-ELTERN-BERATUNG,
9-11 Uhr, Bräuhausgasse 9 (rechter
Eingang)

ROT KREUZ-BABYTREFF, 9.30 Uhr,
Rotes Kreuz Stockerau, Landstraße
20, Um Anmeldung unter babytreff.
ko@n.rotekreuz.at wird gebeten

Donnerstag, 8. Mai (Ulrike)
**INFORMATIONSNACHMITTAG für
Sehbehinderte, Blinde und deren
Angehörige**, Hotel Dreikönigshof,
Hauptstraße 29-31, 14 Uhr, Info:
Fr. Ehmoser 0676/9063259

ÖKB-STAMMTISCH STOCKERAU,
18 Uhr, Gasthaus „Zum Weissen
Rössel“, Fam. Schneider, Josef-
Wolfik-Straße 36

**FREUDE AN LITERATUR: „Hilary
Mantel-Wölfe“**, Ref.: Mag. Stefanie
Seifritz, 18-21 Uhr, Kreativ Mittel-
schule, Smartboardraum 2 (1. Stock
rechts), Info und Anmeldung unter
0676/6774992,
marietta.berger@aon.at

ALEXANDER GOEBEL & BAND, „Rote
Lippen – Frauengeschichten und ein
Mann“, im Veranstaltungszentrum
Z-2000 um 20 Uhr, Karten: Kultur-
amt/Rathaus 02266/67689, Vorver-
kauf: € 25,-, Abendkassa: € 28,-

**RESIDENZTHEATER: Susanne
Pöchacker & Steffi Paschke – „Na
Hund?!“**, 20 Uhr, Oskar-Helmer-
Straße 2, Karten unter 0676/3640336,
Trafik Foggenberger, karten@resi-
denztheater.at und im Kulturamt/
Rathaus 02266/67689

Freitag, 9. Mai (Caroline)
KASPERLTHEATER, 16 Uhr, Eintritt:
Freie Spende zugunsten der St. Anna
Kinderkrebsforschung, Autohaus
Karl Strauß, Horner Straße 87

**PENSIONISTENTREFF/BLABOLIL-
HEIM: Muttertagsfeier**, Musik: Poy-
bach Duo, 16 Uhr, Blabolil-Heim

**DIE STOCKERAUER – Wolfgang &
Mandy präsentieren
„Rot sind die Rosen“**, im Belveder-
eschlössl Stockerau, 19 Uhr, Karten
im Kulturamt/Rathaus 02266/67689,
Vorverkauf: Erw. € 10,- / Pens., Ju-
gdl. € 8,-, Abendkassa: Erw. € 12,- /
Pens., Jugdl. € 10,-

Samstag, 10. Mai (Liliana)
WELTLADEN-FEST, 9-13 Uhr, Welt-
laden Stockerau, Hauptstraße 38-42,
stockerau@weltiladen.at

LIONS-CLUB KREUZENSTEIN:
Sammlung für den Flohmarkt, 9-11
Uhr, Lager Schaumannsgasse, Info:
Dipl. Ing. Franz Ihm 0664/3073913

**KULTURSPAZIERGANG durch STO-
CKERAU**, „Stockerau vom Rathaus
bis zur Kirche“ mit Dr. Maria-Andrea
Riedler, 15 Uhr, Treffpunkt: Rathaus
(vor dem Kulturamt), Unkostenbei-
trag: € 4,-

**JUBILÄUMSKONZERT des Chorale
Totale**, „30 Jahre und kein bisschen
leise.....“, Musik von Queen bis zu
Manhattan Transfer, 19.30 Uhr,
Pfarrzentrum St. Stephan in Stocker-
au, Eintritt: freie Spende

Mittwoch, 14. Mai (Bonifatius)
BÜRGERMEISTER-STAMMTISCH, In-
formationen, Wünsche, Anregungen
durch persönlichen Kontakt mit Bür-
germeister Helmut Laab, ohne Ter-
minvereinbarung für die BürgerInnen
der Stadt Stockerau. Pizzeria Peppino
– Familie Dienst, Horner Straße 41,
Stockerau, ab 18 Uhr

Donnerstag, 15. Mai (Sophie)
**LENAUTHEATER: „Kasperl und das
Zirkusabenteuer“**, Kasperlbühne
LeKaPu mit Marion Roll, 16 Uhr,
Veranstaltungszentrum Z-2000/
Lenausaal, Sparkassaplatz 2, Karten
unter 0699/13390001 oder im Kul-
turamt/Rathaus unter 02266/67689,
www.lenautheater.at

Freitag, 16. Mai (Johann)
**LENAUTHEATER: „Kasperl und das
Zirkusabenteuer“**, Kasperlbühne
LeKaPu mit Marion Roll, 16 Uhr,

Veranstaltungszentrum Z-2000/
Lenausaal, Sparkassaplatz 2, Karten
unter 0699/13390001 oder im Kul-
turamt/Rathaus unter 02266/67689,
www.lenautheater.at

**DRAMATISCHE SEKTION STO-
CKERAU: „Ladysitter“** von Bernd
Spehling (Premiere) – Volksheim,
Bahnhofplatz 9, 19 Uhr, Kartenbe-
stellung unter 0680/2007078 von
17 – 19 Uhr; Weitere Termine: 17. Mai
2014 – 19 Uhr; 18. Mai 2014 – 17 Uhr;
23. Mai 2014 – 19 Uhr; 24. Mai 2014 –
19 Uhr; 25. Mai 2014 – 17 Uhr

Samstag, 17. Mai (Dietmar)
**FLOHMARKT DER EVANGELISCHEN
PFARRGEMEINDE STOCKERAU**, im
neuen Pfarrgemeindehaus, 10-16 Uhr

**KULTURSPAZIERGANG durch
STOCKERAU**, „Stockerau von der
Kirche bis nach Grafendorf“ mit Dr.
Maria-Andrea Riedler, 15 Uhr, Treff-
punkt: Stadtpfarrkirche,
Unkostenbeitrag: € 4,-

PASSAGENFEST, Rahmenprogramm
mit Livemusik und vielen Aktionen,
10-18 Uhr, Rathauspassage –
Rathausplatz 3

MITMACH – MUSICAL, 15 Uhr,
vom Kindertheater SUNNY, ab 3
Jahren, Tratelier im Gewerbehof,
Sparkassaplatz 5, www.tratelier.at

KINDER FÜR KINDER, Benefizver-
anstaltung zugunsten der Stiftung
Kindertraum, im Veranstaltungs-
zentrum Z-2000 um 19 Uhr, Karten:
Kulturamt/Rathaus 02266/67689,
Vorverkauf: € 25,-

LENAUTHEATER: „Die Zauberflöte“,
zum Mitsingen mit Gastspiel Theater
Leo, 20 Uhr, Veranstaltungszentrum
Z-2000/Lenausaal, Sparkassaplatz
2, Karten unter 0699/13390001
oder im Kulturamt/Rathaus unter
02266/67689, www.lenautheater.at

**4. STOCKERAUER PFADFINDER-
BALL**, Beginn: 20 Uhr, Röm.-Kath.
Pfarrheim Stockerau, Motto: „1001
Nacht – Hand in Hand durch’s Mor-
genland“, Kartenvorverkauf bei den
Pfadfindern www.pfadfinder.or.at,
Preise: VK € 10,- / AK € 12,-

Sonntag, 18. Mai (Erich)
KLEINTIERMARKT, 9-12 Uhr,
Uferweg 62,
http://ktzvstockerau.kt.funpic.de

**FLOHMARKT DER EVANGELISCHEN
PFARRGEMEINDE STOCKERAU**, im
neuen Pfarrgemeindehaus, 11-14 Uhr

**11. BENEFIZKONZERT des Sorop-
timist Club Stockerau**, „Frühling in
Stockerau, Veranstaltungszentrum
Z-2000, 19 Uhr, Vorverkauf € 20,-/

Abendkassa € 22,-, Vorverkauf im
Kulturamt/Rathaus 02266/67689, der
Reinerlös fließt zur Gänze wohltä-
tigen Zwecken zu

Montag, 19. Mai (Yvonne)
FRAUENTREFFPUNKT, Offene Im-
puls- und Gesprächsrunde für Frauen
jeden Alters in gemütlicher Atmo-
sphäre, Verein Frauen für Frauen,
Ed.-Rösch-Straße 56, 19-21 Uhr, Info
u. Anmeldung: 0650/4403273, Unko-
stenbeitrag: € 7,50

Dienstag, 20. Mai (Elfriede)
ROT KREUZ-BABYTREFF, 9.30 Uhr,
Rotes Kreuz Stockerau, Landstraße
20, Um Anmeldung unter babytreff.
ko@n.rotekreuz.at wird gebeten

Mittwoch, 21. Mai (Hermann)
**PENSIONISTENTREFF/BLABOLIL-
HEIM: Fahrt nach Mosonmagyaróvár**,
5 Fahrten € 85,- / Einzelfahrt € 18,-,
Abfahrt: 6.30 Uhr, Rathausplatz/Rei-
sebüro Penner

**2. ENERGIE-STAMMTISCH der
Projektgruppe Energie**, 19 Uhr, im
TRatelier Gewerbehof, Zugang Spar-
kassaplatz 5, Thema: Photovoltaik,
Vortrag und Diskussion, Info unter
0664/9443777, office@derhardzwickl.eu

DANCE DESIGNS 2014, Veranstal-
tungszentrum Z-2000, 18.30 Uhr,
Erw. € 10,-/Kinder € 6,-, weitere
Termine: 22. und 23.5.2014

Donnerstag, 22. Mai (Julia)
**FREUDE AN LITERATUR: ...und als
Einstimmung auf die Stockerauer
Festspiele „Einer flog über das Ku-
ckucksnest“**, Ref.: Bakk. Marietta
Berger-Wild, Gastreferent: Zeno
Stanek-Intentant, 18-21 Uhr, Kreativ
Mittelschule, Smartboardraum 2
(1. Stock rechts), Info und Anmeldung
unter 0676/6774992,
marietta.berger@aon.at

Freitag, 23. Mai (Renate)
LIVE KONZERT – GRUENZG TRIO,
„wer i bin“ Wolfgang Grünzweig,
20 Uhr, Tratelier im Gewerbehof,
Sparkassaplatz 5, www.tratelier.at

Samstag, 24. Mai (Dagmar)
**Wochenende der offenen Tür im
BezirksMUSEUM Stockerau**, „Spielen
wie vor 4000 Jahren“, 24. und 25. Mai
2014, 10-18 Uhr

**ANGEHÖRIGENRUNDE „Miteinan-
der“**, Pflegeheim der Stadt Stocker-
au, Cafeteria 3. Stock, 15-17 Uhr

**ERÖFFNUNGSFEST DER NATUR-
SCHUTZAKADEMIE**, „Tag der Ar-
tenvielfalt“, ab 14 Uhr, Donaulände
Uferweg 60, Info: www.naturschutz-
akademie.at

Mittwoch, 28. Mai (Wilhelm)
ClueDo – CRIMINAL DANCICAL, modernes Tanztheater, 18.30 Uhr, Veranstaltungszentrum Z-2000, Sparkassaplatz 2, VVK: 10,-/Pens., Jugdl., Kinder ab 6 J. € 7,-/Kinder bis 6 J. € 2,-, AK: 12,-/Pens., Jugdl., Kinder ab 6 J. € 9,-/Kinder bis 6 J. 4,-, Vorverkauf im Kulturamt/Rathaus 02266/67689

Reisen in die Schamanische Welt, 19-21 Uhr, Infos u. Anmeldung 0664/9210802, Tratelier im Gewerbehof, Sparkassaplatz 5, www.tratelier.at

Donnerstag, 29. Mai (Chr. Himmelfahrt)
ClueDo – CRIMINAL DANCICAL, modernes Tanztheater, 18.30 Uhr, Veranstaltungszentrum Z-2000, Sparkassaplatz 2, VVK: 10,-/Pens., Jugdl., Kinder ab 6 J. € 7,-/Kinder bis 6 J. € 2,-, AK: 12,-/Pens., Jugdl., Kinder ab 6 J. € 9,-/Kinder bis 6 J. 4,-, Vorverkauf im Kulturamt/Rathaus 02266/67689

Freitag, 30. Mai (Ferdinand)
SELBSTHILFEGRUPPE für „Pfleger Angehörige“, Pfarrzentrum Stockerau, Kirchenplatz 3, 19 Uhr, Info unter 0664/9116777 Christine Schmidt und 0650/3250753 Maria-Luise Jerabek

3. OPEN AIR FESTIVAL 2014, Open Air – Clubbing mit DJ El Ripo, Eintritt € 7,- ab 16 Jahre; 31. Mai: Wolfgang Ambros, 20 Uhr, € 29,- Karten im Kulturamt/Rathaus erhältlich; 1. Juni: Vereins- und Familienfest ab 10 Uhr, Eintritt frei, Stadion Alte Au Stockerau,

TANZABEND MIT DEN (WELT)TANZHAUSGEIGER, Live Konzert & Tanzei 20 Uhr, Tratelier im Gewerbehof, Sparkassaplatz 5, www.tratelier.at

COUNTRY UND LINEDANCE-ABEND, Dorfschenke Oberzögersdorf, Dorfplatz 2, Tel.: 02266/71198, www.dorfschenke.at

Samstag, 31. Mai (Petra)
WOLFGANG AMBROS & DIE NO. 1 VOM WIENERWALT, 40 Jahre Best of, 3. Stockerauer Open Air Festival, 20 Uhr, Vorverkauf € 29,-, Karten im Kulturamt/Rathaus 02266/67689

WIST 2014 – die Stockerauer Wirtschaftsmesse, 31.5.-1.6. von 10 Uhr – 18 Uhr, Sporthalle Alte Au, in der Au, Eintritt: Frei

FLOHMARKT DES LIONS-CLUB KREUZENSTEIN, ab 9 Uhr, Milleniumshalle Stockerau

SPORT und GESUNDHEIT

Donnerstag, 1. Mai (Staatsfeiertag)
1.-MAI PARTIE (Alpenverein), Traditionelle 1. Mai Wanderung bzw. Radtour, Treffpunkt Wanderer: 6 Uhr Sparkassaplatz, Treffpunkt Radfahrer: 10 Uhr Dr.-Karl-Renner-Platz, Info und Anmeldung bei Gerald Moll

02266/63421-73, www.alpenverein.at/stockerau

BASEBALL: Schüler U15, 14 Uhr: SG Cubs/Ravens – Vienna Wanderers; 16 Uhr: Vienna Wanderers – SG Cubs/Ravens, Baseballplatz (hinter Freibad), www.cubs.at

Samstag, 3. Mai (Philipp)
BLUTSPENDEN, von 9-12 Uhr u. 13-15 Uhr, Rotes Kreuz Stockerau, Landstraße 20

Baumeister Biber: Unterwegs im Kanu (Alpenverein), mit Kanus tauchen wir in die wildromantische Wasserwelt ein, für Kinder und Familien, Info und Anmeldung Julia Kelemen-Finan, natur.stockerau@sektion.alpenverein.at, www.alpenverein.at/stockerau

KANUTOUR IN DER AU (Naturschutzakademie & Alpenverein), für die ganze Familie, 14-18 Uhr, Anmeldung: www.naturschutzakademie.at oder Julia Kelemen-Finan 0680/3000720

Sonntag, 4. Mai (Florian)
GEFÜHRTE KANUTOUR, in der Stockerauer Au, Info: Werner Fürtner 0650/6292222

Dienstag, 6. Mai (Antonia)
KÖRPERLEBEN, von 10-11.30 Uhr, im Tratelier Sparkassaplatz 5/Gewerbehof, Anmeldung: ilse.sandmair@art4joy.com oder 0664/921 08 02

Freitag, 9. Mai (Caroline)
KEGELNACHMITTAG – Hilfspgemeinschaft der Blinden und Sehgeschwachen Österreichs, Sportzentrum Alte Au, 14-16 Uhr, Info: Fr. Ehmoser 0676/9063259

Samstag, 10. Mai (Liliana)
BABY ON TOUR (Alpenverein), Mit Baby on Tour bietet der Alpenverein Stockerau Wanderungen mit Kinderwagen und/oder Tragetuch für junge Familien an. Ziel im Mai: Wanderung entlang des Planetenwaderwegs von Königstetten. Information und Anmeldung: Lisa Hellmann, lisahellmann@gmx.at, 0699/11112991, www.alpenverein.at/stockerau

HANDBALL: WHA, UHC Stockerau – SSV Dornbirn Schoren, 19-20.30 Uhr, Sportzentrum Alte Au, www.uhcstockerau.at

BASEBALL: RLO, 11 Uhr: Stockerau Cubs 2 – Vienna Wanderers; 13.30 Uhr: Vienna Wanderers – Blue Bats; 16 Uhr: Blue Bats – Stockerau Cubs 2, Baseballplatz (hinter Freibad), www.cubs.at

VITAL-AKTIV TREFF: „Lauftraining der etwas anderen Art“ (SPORTUNION STOCKERAU), Treffpunkt: Parkplatz vor der Milleniumshalle, 14-16 Uhr, Anmeldung und Infos unter 0699/10975809 Johanna Schöfmann (18-20 Uhr) oder http://stockerau.sportunion.at (unter Termin)

Sonntag, 11. Mai (Muttertag)
BASEBALL: ABL, 13 Uhr und 15.15 Uhr: Stockerau Cubs 1 – Vienna Wanderers, Baseballplatz (hinter Freibad), www.cubs.at

Montag, 12. Mai (Pankratius)
Feinstofflich reinigen mit Rauch, Klang und Symbolen, 18.30-20.30 Uhr, StockerauRaM, Sparkassaplatz 5A/3, Anmeldung: 0664/3826588

Donnerstag, 15. Mai (Sophie)
BILDUNGSTREFF – Katholische Frauenbewegung, „Hildegard von Bingen“, Ref.: Gerda Zipfelmayer (Dipl. Kräuterpädagogin), 19 Uhr, Pfarrzentrum, Anmeldung: 02266/63952, 02266/61422

Freitag, 16. Mai (Johann)
BASEBALL: Schüler U15, 18 Uhr: SG Cubs/Ravens – Lions, Baseballplatz (hinter Freibad), www.cubs.at

Samstag, 17. Mai (Dietmar)
TENNIS BUNDESLIGA HERREN 45+, SC Stockerau – ASKÖ Auhof Linz, 11 Uhr, Schießstattgasse 9

UTC RAIFFEISEN STOCKERAU: NÖ Landesliga A Herren, UTC Raiffeisen Stockerau 1 – TC Seebenstein/Schilttern 1, 11 Uhr, Uferweg 54, www.utc-stockerau.at

BASEBALL: ABL, 13 Uhr und 15.15 Uhr: Stockerau Cubs 1 – Dornbirn Indians, Baseballplatz (hinter Freibad), www.cubs.at

Sonntag, 18. Mai (Erich)
TEENS AKTIV – Klettern Outdoor (Alpenverein), Info und Anmeldung bei Gabriel Hellmann 0650/9249523, klettern.stockerau@sektion.alpenverein.at, www.alpenverein.at/stockerau

BASEBALL: Schüler U15, 12 Uhr: SG Cubs/Ravens – Diving Ducks; 14 Uhr: Diving Ducks – SG Cubs/Ravens, Baseballplatz (hinter Freibad), www.cubs.at

WANDERUNG (Naturfreunde), Gahns und Bodenwiese, Gehzeit: 5 Std., Anmeldung: Günter Ryba 0699/88446920

Montag, 19. Mai (Yvonne)
ÖDV-Diabetikersebsthilfegruppe Stockerau, 18.30 Uhr, Restaurant Zur Post (Volksheim), Bahnhofplatz 9, Vortragende: DGKS Diabetesberaterin Annemarie Mück

Freitag, 23. Mai (Renate)
KEGELNACHMITTAG – Hilfspgemeinschaft der Blinden und Sehgeschwachen Österreichs, Sportzentrum Alte Au, 14-16 Uhr, Info: Fr. Ehmoser 0676/9063259

Samstag, 24. Mai (Dagmar)
BASEBALL: RLO, 11 Uhr: Stockerau Cubs 2 – Piratas; 13.30 Uhr: Piratas – Blue Bats; 16 Uhr: Blue Bats – Stockerau Cubs 2, Baseballplatz (hinter Freibad), www.cubs.at

Donnerstag, 29. Mai (Chr. Himmelfahrt)
TENNIS BUNDESLIGA HERREN 45+, SC Stockerau – SC Forchtenstein, 11 Uhr, Schießstattgasse 9

MUSEEN

BEZIRKSMUSEUM im Belvedereeschlössl – das Museum mit dem „Österr. Museumsgütesiegel“, Öffnungszeiten: Dienstag von 7-13 Uhr, Donnerstag von 19-21 Uhr, Führungen nach Terminvereinbarung gerne auch außerhalb der Öffnungszeiten, Tel. 02266/65188 oder 63588, museum@stockerau.gv.at, Eintritt freie Spende

Wochenende der offenen Tür im BezirksMUSEUM Stockerau, „Spielen wie vor 4000 Jahren“, 24. und 25. Mai 2014, 10-18 Uhr

SIEGFRIED-MARCUS-AUTOMOBIL-MUSEUM, Öffnungszeiten: Samstag von 14-16 Uhr, Sonntag von 10-12 Uhr und von 14-16 Uhr, Führungen für Gruppen auch außerhalb der Öffnungszeiten sind jederzeit möglich, Tel. 0664/1139417

WIRTSCHAFTSMUSEUM in der Wirtschaftskammer, Bezirksstelle Stockerau, Neubau 1-3, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8-15 Uhr, Voranmeldung erbeten unter 02266/62220, stockerau@wknoe.at

AUSSTELLUNGEN

DIE STIEHLISTEN, in der Galerie im Dachgeschoss des Kulturzentrums Belvedereeschlössl, Eröffnung am Donnerstag, 1. Mai 2014, 19.30 Uhr durch Vizebürgermeisterin Christa Niederhammer, **Öffnungszeiten**: 3. Mai von 14-18 Uhr, 4. Mai von 10-12 Uhr und von 13-18 Uhr

„BEGEGNUNG FARBEN“, jeden Montag von 18-20 Uhr im Atelier art4joy, ilse.sandmair@art4joy.com, 0664/921 08 02

MEINE WELT DER STILLEN BILDER, in der Martin Luther Kirche (Veranstaltungsräume), Manhartstraße 24, Eröffnung am Donnerstag, 23. Mai 2014, 19 Uhr durch Mag. Christian Brost, Öffnungszeiten: bei Veranstaltungen der Pfarre od. nach telefonischer Anfrage unter 02266/62108

KURSE und VEREINSTERMIN

AKTIV-AQUA: POOL-GYMNASTIK, mit Christine, Hallenbad Stockerau/Sportbecken. Tiefwassertraining mit universellen Trainingsgeräten. Di und/oder Do von 18.30-19.30 Uhr (außer Feiertage). Einstieg jederzeit

möglich, für fast alle Altersstufen geeignet, für Ihr ganzheitliches Wohlbefinden, von Ärzten empfohlen. Kinder in Begleitung willkommen. Keine Mitgliedschaft! Info/Anmeldung: 0680/ 2197960

AL-ANON – MEETING, Angehörigenrunde Anonyme Alkoholiker, Pfarrzentrum Stockerau, jeden Do von 19.15-21 Uhr

ALPENVEREIN – FREIES KLETTER-TRAINING, Eigenverantwortliches Klettertraining im Gymnasium Stockerau, Turnhalle 3, jeden Di von 19-21 Uhr (Das Klettertraining findet nur an Schultagen statt), www.alpenverein.at/stockerau/klettern

ANGEWANDTE KUNST – VON DER EIGENEN LINIE BIS ZUR EITEMPERA, für Anfänger und Fortgeschrittene, Kursort: Stockerau, Am Damm 33, Info: Hannes Neumayer, 0664/73566063, www.hannes.neumayer-kreativ.at

ANONYME ALKOHOLIKER – MEETING, im Pfarrzentrum Stockerau, jeden Do von 19-21 Uhr

ARMBRUSTSCHÜTZENVEREIN – SCHIESSTRaining, bis 12. Oktober 2014, jeden So von 9-11.30 Uhr, Armbrustschießstand „Alte Au“

ASKÖ – AKTIVE TEENS (ab 10 Jahren), jeden Fr von 17-18 Uhr, VS West

ASKÖ – KLEINKINDER & KINDER FIT, Eltern-Kind-Turnen (2-4 J.): jeden Mo von 16-17 Uhr, VS West; Kinder Fit (5-7 J.): jeden Mo von 17.10-18.10 Uhr, VS Wondrak; Zwergerl Fit (bis 2 J.): jeden Di von 10-11 Uhr, Sportzentrum Alte Au/Judohalle; Zwergerl Fit (bis 2 J.): jeden Do von 9.30-10.30 Uhr, Sportzentrum Alte Au/Judohalle; Kleinkinder Fit (ab 2 J.): jeden Do von 10.30-11.30 Uhr, Sportzentrum Alte Au/Judohalle; Info und Anmeldung: www.askoenoe.at, c.rottmann@askoenoe.at, 0664/3929834

ASKÖ – KLETTERKURS, Info bei Fr. Rottmann unter 0664/3929834, Kursort: BRG Stockerau; Kinder Anfänger (ab 6 J.): 17-18.30 Uhr; Erwachsene Anfänger und leicht fortgeschrittene Kinder: 18.30-20 Uhr

ASKÖ – LANGSAM-LAUF-TREFF + NORDIC WALKING, für jede Frau/jedermann, jeden Do um 18.30 Uhr, Sportzentrum „Alte Au“, Info: 02266/65196

ASKÖ – RÜCKEN FIT, Anmeldung bei Fr. Rottmann unter 0664/3929834; jeden Mo von 18.15-19.15 Uhr, VS Wondrak; jeden Di von 18-19 Uhr, SPZ Stockerau; jeden Do von 8.30-

9.30 Uhr, Sportzentrum Alte Au/Judohalle

ASKÖ – SCHWIMMKURSE, für Kinder und Erwachsene unter www.asv2000.at

ASKÖ – SELBSTVERTEIDIGUNG FÜR FRAUEN, jeden Mi von 17-18 Uhr, VS West

ASKÖ – ZUMBA KIDS, jeden Mo von 16-17 Uhr, Sonderpädagog. Zentrum, Schießstattgasse 18

ASKÖ – WASSERGYMNASTIK, jeden Di von 18-19 Uhr, Hallenbad Stockerau

ATUS – FRAUENTURNEN, jeden Mo von 19.30-21 Uhr, VS Wondrak

ATUS – SENIORENGYMNASTIK, jeden Mo von 14-15 Uhr, Sonderpädagog. Zentrum, Schießstattgasse 18

ATUS – SENIORENTANZ, jeden Mo von 15-16 Uhr, Sonderpädagog. Zentrum, Schießstattgasse 18, Info: 02266/62838

ATUS – VOLLEYBALL FÜR SIE UND IHN, jeden Mi von 20-22 Uhr, VS West, Info: 02266/64510 oder 02266/64158

BASEBALL U. SOFTBALL VEREIN – NACHWUCHSTRaining (6-15 Jahren), jeden So von 12-14 Uhr, Turnhalle der VS West, Info: 0676/9151638, www.cubs.at

BECKENBODEN – MAMA FITNESS, Mama & Baby Workout, sanftes Körpertraining & gesunde Füße, Info: Mag. I. Wagnsonner 0699/123 613 97, www.koerpergarten.at, info@koerpergarten.at

CAPOEIRA ESPORTE E CULTURA AUSTRIA, Brasilianische Tanz-Kampfkunst, Kursleitung: Prof. Ivan Rodrigues, Sportzentrum Alte Au/Judohalle, Einstieg nach Absprache jederzeit möglich, keine körperlichen Voraussetzungen, Info und Anmeldung unter 0699/10114816, info@capoeira-tanzkampf.at, www.capoeira-tanzkampf.at; Capoeira-Familia: spielerischer Familienkurs für Eltern mit Kinder ab 3 Jahre, jeden Fr von 15-16 Uhr; Capoeira Level I-III: laufender Kurs für Erwachsene und Kinder ab 7 Jahre, jeden Fr von 16-17.30 Uhr

ENGLISCH FÜR KINDER/SCHÜLER, spielerisches und systematisches Lernen mit ansprechendem, auf die einzelnen Alters- und Niveaugruppen (4-6 Kinder) abgestimmtem Unterrichtsmaterial für Kinder von 8 bis 10 Jahren, einmal wöchentlich in einem ruhigen Seminarraum im Zentrum von Stockerau, eine Unterrichtsstunde (60 Minuten) - € 8,-, Info unter 02266/90961

EVANG. PFARRE, Singkreis: jeden Mo um 20 Uhr

(ausgenommen Karwoche), im Evang. Gemeindezentrum

FECHTEN, Turnhalle der Volksschule West; Kinder: Di von 18-19 Uhr und Fr von 17-19 Uhr; Erwachsene: Di von 19-21 Uhr

FEUERWEHRJUGEND – TREFFEN, jeden Fr um 16 Uhr, Feuerwehrzentrale, Johann-Schidla-G. 6, www.ffstockerau.at

FRAUENLAUFTREFF, jeden Sa um 9.30 Uhr, Treffpunkt: Parkplatz Blabolil-Heim Stockerau

GESANG- UND MUSIKVEREIN – CHORPROBEN, jeden Mo von 19.30-21.30 Uhr, Kulturhalle (ober Heiner), Info: 0650/5900580, www.gumv-stockerau.at

GITARREN-/BASSUNTERRICHT, für Anfänger und Fortgeschrittene, div. Musikrichtungen – individueller Unterricht – Alter egal, Instrumente-Verleih während des Unterrichts möglich, www.maksmakesmusic.com, class@maksmakesmusic.com

GYMNASTIC ACADEMY – SPORTAEROBIC, gym.acad@gmail.com, Facebook: Gymnastic Academy Stockerau; jeden Do von 18-20 Uhr, VS West/Turnsaal, Schulweg 3; jeden Sa von 10-12 Uhr, Sportzentrum Alte Au/Judohalle; Info: Leopold Grabler 0699/12128732

HUNDESCHULE OG 23 – FRÜHJAHRSKURSE, Welpenkurs, Grundkurs, Fortgeschrittenenkurs, Fährtenkurs, 14 Uhr, Zur Schönauerwiese, Stockerau, Info: Werner Riedl 0699/12384062

JUDOCLUB, Kursleitung: E. Winklbauer, Sportzentrum Alte Au/Judohalle; Judotraining: Jugend u. Erwachsene: Mo, Mi u. Fr von 18-19.30 Uhr; Kinder: Mo von 18-19.30 Uhr, Mi von 16.30-18 Uhr; Kinder (Anfänger): Di von 17-18 Uhr; WS-Gymnastik, Koordination u. Gleichgewicht: Mo von 19.30-20.30 Uhr; WS-Gymnastik, Geschicklichkeit u. Stretching: Di von 19.30-20.30 Uhr; Bewegung, sanfte Kräftigung, Mobilisation u. Dehnung, Schwerpunkt Rücken: Mo von 9-10 Uhr, Mi von 9.30-10.30 Uhr; Konditionsgymnastik u. Krafttraining: Mi von 19.30-20.30 Uhr; Soft & Light: Do von 17-18 Uhr; WS-Gymnastik mit Kraftausdauer: Fr von 19.30-20.30 Uhr

KARATE-, BOX- U. KICKBOX-KLUB KARATE2000, Info: 0676/6273458,

georg.sonneck@karate2000.at, www.karate2000.at

LEGASTHENIE- UND DYSKALKULIE-TRAINING, 60-minütiges Training für alle Schulstufen, Info: Tanja Zeitmann 0650/5809074

MAL-AKADEMIE, Kurszeiten: 10-15 Uhr (eintägig), 10-17 Uhr (mehrtägig), Kursort: Stockerau, Kursleiterin: Mag. (FH) Roswitha A. Eisenbock, Info und Anmeldung: 0664/3806228, info@mal-akademie.at, www.mal-akademie.at; Licht und Schatten: Do-Sa 1.-3.5.2014; Freies Malen: So 4.5.2014; Geniales Malen: Mo-Sa 25.-30.8.2014; Freies Malen: So 31.8.2014; Perspektive im Bild: Do-Sa 18.-20.9.2014; Freies Malen: So 21.9.2014; Figur und Akt: Do-Sa 16.-18.10.2014; Freies Malen: So 19.10.2014; Abstraktes Gestalten: Do-Sa 20.-22.11.2014; Freies Malen: So 23.11.2014

MODERN-JAZZ, Tanz mit Oleksandr Maslyannikov, jeden Mi von 19.45-21 Uhr, Info: 0650/7012044, www.beweg-dich-beweg-es.at

MUSIKFREUNDE STOCKERAU – SYMPHONIEORCHESTERPROBEN, jeden Di von 19.30-22 Uhr, Kulturhalle (ober Heiner), Info unter 0676/3179130

NATURFREUNDE – CLUBABEND DER FOTOGROPPE, jeden Do um 19 Uhr, Ed.-Rösch-Straße 1, Info: R. Berger 0664/73254100, fotoclub.stockerau@gmail.com, www.fotoclub-stockerau.com

NATURFREUNDE – TREFFEN, jeden 1. und 3. Do im Monat um 18 Uhr, Volkshaus Stockerau, Bahnhofplatz 9, Info: Josef Storkan 0664/73586070

ÖGV, Kurse für Welpen, Junghunde, Anfänger und Fortgeschrittene, Sommerkurs nur im Juli jeden Mi um 18 Uhr (im August findet kein Kurs statt), Ort: Hundeschule am Fuchsenbühl, Info: Josef Okenka, oegv@oegvstockerau.com, www.oegvstockerau.com

PFADFINDER-HEIMSTUNDEN, Donaulände-Uferweg 64, www.pfadfinder.or.at; Biber (5-7): jeden 2ten Fr von 15.30-17.30 Uhr, Info: Sandra Ullram 0676/3478911 oder Petra Trettenhahn 0660/2122060; Wichtel und Wölflinge (2. VS-7-10): jeden Mi von 17.30-19 Uhr, Info: Alex Klaus 0699/19578051; Guides und Späher (10-13 ½): jeden Fr von 18-19.30 Uhr, Info: Gina Saubach 0699/10340729; Caravelle und Explorer (13 ½-16): jeden Fr von 19.30-21 Uhr,

universell einsetzbar



und leistungsstark



Fahrzeug: Grosstanklöschfahrzeug 8000/400/250

Funkrufname: Tank2 Stockerau

Fahrzeugtype/Aufbau: IVECO, Aufbau Lohr

Baujahr: 2009

Technische Daten: Gesamtgewicht 26000 kg,
Hubraum 12880 ccm³, KW 331 PS 450

Ausstattung/Geräte/Ausrüstung: Besatzung 1:6, 5-ATS Plätze+Geräte (3Geräte Twin-Pack), Tank 8000 l Wasser/Schaum 400 l, Pulver 250 kg, Wasserwerfer RM24, Frontwerfer 400/800-S8/Z8 vom Führerhaus bedienbar, Umfeldbeleuchtung, Verkehrsleiteinrichtung, Einbaupumpe ND2400/400 HD, HD-Strassenwaschanlage, Schnellangriffseinrichtung ND 30mC auf Haspel Zumischer Z4, Seilwinde 5 to, Wärmebildkamera, Mehrgasmessgerät, Schadstoffanzüge Kl. 2 + 3 inklusive Ausrüstung, Literatur zu Schadstoffen sowie Gefahrgutdatenbank, LKW Rettungsplattform, Leichtschaum-generator, Stromgenerator 13 KVA, pneum. Lichtmast 4x1000 Watt, Hygieneboard, Turbolüfter, UWP 2200, Motorsägen, Auffangbecken 3000 L, Steckleiter, Rückfahrkamera

Info: Leni Heinz 0676/6647544;
Ranger und Rover (16-20): jeden
Fr von 19.30-21 Uhr, Info: Stefan
Rozporka 0644/60009355 oder Björn
Schmalt 0699/10132376

PILATES, Mo, Di, Mi 7.50 Uhr,
Mo 17, 18, 19 Uhr
Di 7.50 Uhr „Guten Morgen 60 +“,
Fr 18, 19 Uhr, Sa, So 9 Uhr, Stocker-
au, Feldgasse 10/4/1, Studio „Pilates-
Zeit“, Einstieg ist jederzeit möglich!
Schnupperstunde: € 10,-, Info:
0660/598 05 09, E-Mail: margarita.
pilates@gmx.at, www.pilateszeit.com

QIGONG, Pflegeheim, Landstraße 18,
jeden Mi von 19-21 Uhr, Info:
L. Holovics, 0676/5165783,
www.qigong.co.at

RACOONS SPORTVEREIN,
Slow-Pitch Softballtraining für
Männer und Frauen, Info und
Anmeldung:
Stefan Valsky 0660/3489843,
office@racoons.at, www.racoons.at

RÖM.-KATH. PFARRE,
Babytreff: Kinder von 0-5 Jahre,
jeden Mi (außer in den Ferien) von
9-11 Uhr, Info: 02266/62771;
Chorale Totale: Chorproben und
Mitsingen, jeden Fr von 19-21 Uhr,
Info: 0664/3009945;
Ryth-Mix: Chorproben für
Singfreudige, jeden Di von 19-21 Uhr,
Info: 0676/3728626

SCHACHVEREIN, Lehrgang für An-
fänger und die, die es schon besser
können, jeden Do von
18-19 Uhr, Blabolil-Heim,
Info: F. Krückl 0664/2404741,
www.schachverein-stockerau.at

SCHÜTZENVEREIN 1602,
Pistolenhalle, Alte Au 2,
Info: U. Schüssler 0650/5010938;
Training/Waffenführerschein:
jeden Di u. Fr von 14-17 Uhr;
Freies Training: jeden Do von
18-20 Uhr (außer an Feiertagen)

SMOVEY-TRAINING, Spaß und Be-
wegung mit den grünen Ringen für

Jedermann, jeden Di um 18.30 Uhr,
Treffpunkt bei Blabolil-Heim, Info:
Manuela Schmidt, Tel. 0676/5716808
(ab 17 Uhr erreichbar)

**SPORTUNION STOCKERAU –
AEROBIC (Sie & Er)**,
Body Move: Di, 19.30-21 Uhr,
Volksschule West;
Body Shape: Do, 18-19.30 Uhr,
Gymnastikraum Sonderpädag.
Zentrum;
Gymstick & Step: Mo, 18.30-20 Uhr,
Gymnasium, Halle 1;
Fit & Fun: Mi, 17-18.15 Uhr,
Gymnasium, Halle 2;
Mail: stockerau@sportunion.at,
Web: http://stockerau.sportunion.at,
0676/48 69 158, Einmalige Mitglieds-
gebühr – Nutzung des gesamten
Sportprogramms!

**SPORTUNION STOCKERAU – AQUA-
FIT-KURS**, 13-14 Uhr, Hallenbad
Stockerau, Einzelstunde: € 5,- bzw.
€ 3,- für Mitglieder, Termin: 7.5.,
14.5. und 28.5., Anmeldung: Eva
Schneller 0699/12222489, http://sto-
ckerau.sportunion.at

**SPORTUNION STOCKERAU –
BALL UND KONDITION**,
Ballzwerge (5 J.): Di, 15.15-16 Uhr,
Volksschule West;
Ballflöhe (6-7 J.): Di, 16-18 Uhr,
Volksschule West;
Basketball (10-13 J.): Fr, 18.30-20
Uhr, Gymnasium, Halle 2;
Mini-Volleys (8-9 J.): Di, 16-18 Uhr,
Volksschule West;
Volleyball (U13-U17): Di, 18-19.30
Uhr, Gymnasium, Halle 1;
Mail: stockerau@sportunion.at,
Web: http://stockerau.sportunion.at,
0676/48 69 158, Einmalige Mitglieds-
gebühr – Nutzung des gesamten
Sportprogramms!

**SPORTUNION STOCKERAU – BODEN
UND GERÄTTURNEN**,
Turnzwerge (5-7 J.): Mi, 17-18.15 Uhr,
Gymnasium, Halle 1;
Turnen Plus I (7-9 J.): Mi, 17-18.30
Uhr, Gymnasium, Halle 3;
Turnen Plus II (10-13 J.): Mi, 17-18.30

Uhr, Gymnasium, Halle 3;
Mail: stockerau@sportunion.at,
Web: http://stockerau.sportunion.at,
0676/48 69 158, Einmalige Mitglieds-
gebühr – Nutzung des gesamten
Sportprogramms!

**SPORTUNION STOCKERAU – ERLEB-
NISTURNEN**,
Stöpseltturnen (1-2,5 J.): Di, 17-18
Uhr (Gr. I), Mi, 17-18 Uhr (Gr. II), VS
Wondrak;
Mukitu/Pakitu I (2,5-4 J.): Di, 17-18
Uhr, Gymnasium, Halle 1;
Mukitu/Pakitu I (2,-4 J.): Mo, 17-18
Uhr, Gymnasium, Halle 1;
Erlebniszwerge (4-6 J.): Di, 17-18
Uhr, Gymnasium, Halle 3;
Sportflöhe (6-9 J.): Do, 17-18 Uhr,
Gymnasium, Halle 1;
Mut tut gut (7-9 J.): Do, 17-18 Uhr,
VS West;
Fun Park (10-13 J.): Mi, 18.30-20 Uhr,
Gymnasium, Halle 3;
Action Factory (ab 14 J.): Mi, 20-21
Uhr, Gymnasium, Halle 3;
Mail: stockerau@sportunion.at,
Web: http://stockerau.sportunion.at,
0676/48 69 158, Einmalige Mitglieds-
gebühr – Nutzung des gesamten
Sportprogramms!

**SPORTUNION STOCKERAU – FIT IS A
HIT (Einsteigersport für Sie & Ihn)**,
Rückenfit: Mi, 20-21 Uhr,
Gymnasium, Halle 2;
Soft Gym: Do, 20-21.15 Uhr,
Volksschule West;
Time-Out-Gym: Mo, 10.15-11.15,
Judo-LZ, Alte Au;
Mail: stockerau@sportunion.at,
Web: http://stockerau.sportunion.at,
0676/48 69 158, Einmalige Mitglieds-
gebühr – Nutzung des gesamten
Sportprogramms!

**SPORTUNION STOCKERAU –
LEBENSFREUDE A LA CARTE
(Sporteinheiten 55+)**,
Fit durch Bewegung: Mo, 8-9 Uhr,
Pfarrzentrum Stockerau;
Gesundheitsgymnastik:
Di, 18.15-19.15 Uhr, VS West;
Lebe Mixed: Mo, 9.15-10.15 Uhr,
Pfarrzentrum Stockerau;

Lebe Mixed intensiv: Mo, 10.30-11.30
Uhr, Pfarrzentrum Stockerau;
Spielerisch aktiv: Fr, 9-10 Uhr,
Kulturhalle;
Wellness Gym: Mo, 19-20 Uhr,
Pfarrzentrum Stockerau;
Wirbelsäulen Gym: Fr, 17-18 Uhr,
VS Wondrak;
Mail: stockerau@sportunion.at,
Web: http://stockerau.sportunion.at,
0676/48 69 158, Einmalige Mitglieds-
gebühr – Nutzung des gesamten
Sportprogramms!

**SPORTUNION STOCKERAU –
POWER & FUN (Sie & Er)**,
Basketball Hobby: Sa, 17-19 Uhr,
Volksschule West;
Bewegungsmix/Relax: Do,
19.30-21 Uhr, Gymnasium, Halle 1;
Fußball Hobby: Mo, 20-21.30 Uhr,
Gymnasium, Halle 3;
Mixed Volleyball 4 You (auch Anfän-
ger willkommen!): Di, 19-21 Uhr,
Gymnasium, Halle 2;
Mixed Vollwalle 2;
Sie & Er Gym: Do, 18-20,
Gymnasium, Halle 1;
Mail: stockerau@sportunion.at,
Web: http://stockerau.sportunion.at,
0676/48 69 158, Einmalige Mitglieds-
gebühr – Nutzung des gesamten
Sportprogramms!

**SPORTUNION STOCKERAU –
SEKTION SPORTAEROBIC**,
Aerobicflöhe I (6-7 J.): Mo (Gymnasi-
um) und Mi (VS West), 17-18 Uhr;
Aerobicflöhe II (8-9 J.): Mo (18-19.30
Uhr) und Mi (18.15 – 19.45 Uhr),
Gymnasium;
Teamaerobic (ab 10 J.): Mi,
18.30-19.30 Uhr, VS Wondrak;
Sportaerobic (leistungsbezogen):
Mo (18-20 Uhr) und Mi (18.15 – 19.45
Uhr), Gymnasium; Info: Sektionslei-
terin Sandra Brunner 0680/2106345,
stockerau@sportunion.at, http://
stockerau.sportunion.at, Einmalige
Mitgliedsgebühr (+ Sektionsbeitrag
Sportaerobic) – Nutzung des gesamt-
en Sportprogramms!

**SPORTUNION STOCKERAU –
SELBSTVERTEIDIGUNG**, Kooperation

Bestattung Frittum MariaAnna

den Abschied leben...

Landstraße 7 (Rathauspassage), 2000 Stockerau 02266 63257



täglich 0 – 24 Uhr für Sie erreichbar: 0676 33 55 047
office@diebestatterin.at | www.diebestatterin.at

mit dem 1. Jiu Jitsu Klub Innere Stadt, Gymnasium Stockerau/Turnhalle, Unter den Linden 16, Mail: v.berger@kabsi.at, Web: <http://stockerau.sportunion.at/>

SPORTUNION STOCKERAU – TANZ UND MUSIK,

Musikstöpsel (2-3 J.): Mo, 15.30-16.15 Uhr, Kulturhalle; Musikzwerge (4-5 J.): Mo, 16.30-17.30 Uhr, Kulturhalle; Tanzflöhe I (6-7 J.): Do, Kulturhalle, 17-18 Uhr; Tanzflöhe II (8-9 J.): Do, Kulturhalle, 18-19 Uhr; PopDance I (10-11 J.): Di, Kulturhalle, 17-18 Uhr; PopDance II (12-13 J.): Di, Kulturhalle, 18-19 Uhr; Mail: stockerau@sportunion.at, Web: <http://stockerau.sportunion.at>, 0676/48 69 158, Einmalige Mitgliedsgebühr – Nutzung des gesamten Sportprogramms!

STILLGRUPPE, jeden Do (ausgenommen Schulferien) von 9.30-11 Uhr, Mutterberatung, Bräuhausgasse 9, keine Anmeldung, Info: Mag. I. Wagnsonner 0699/123 613 97, www.koerpergarten.at

STRESS-LESS STUDIO, Hatha Yoga: jeden Mo von 15.30-16.45 Uhr und von 17.15-18.30 Uhr, jeden Do von 16.45-18 Uhr, jeden Fr von 14-15.15 Uhr, Einstieg jederzeit möglich, Stockerau, Ludwig Laabstr. 5, Info: Michtner 0676/3005598, Anmeldung: office@stress-less.at, www.stress-less.at

TAEKWONDO KUMGANG, Info und Anmeldung bei Martin Beranek 0664/4432726, www.kumgang-stockerau.at, office@kumgang-stockerau.at

TAI CHI IN STOCKERAU, Das Gesundheitsvergnügen, Kursort: Meditationsraum der Pfarrkirche, jeden Mi um 19 Uhr, Info: 0664/73513120, www.itcca.at

TRATELIER, Sparkassaplatz 5/

Gewerbehof, www.tratelier.at; Afrikanisches Trommeln: jeden Do von 17-18.30 Uhr; Teestunde im Tratelier: jeden Di und Do von 17-18 Uhr; Frühstück á la Carte: jeden dritten So im Monat von 9.30-13 Uhr; Literatur Cuvée: jeden ersten Mi im Monat um 20 Uhr; Shakerdellic: jeden dritten Fr im Monat um 19.30 Uhr; Sonntagschillout: jeden vierten So im Monat von 17-22 Uhr; Feel Good Yoga: jeden Mo im Monat von 18.15-19.30 u. 19.45-21 Uhr (an Werktagen) bis 30. Juni, Anmeldung 0676/9097909; Feel Good Yoga: jeden Mi im Monat von 10-11.30 Uhr (an Werktagen) bis 26. Juni, Anmeldung 0676/9097909

UNION TISCHTENNISCLUB (UTTC),

Info und Anmeldung: S. Fraczyk 0676/6373180, Sporthalle Alte Au/ Tischtennishalle, <http://uttc-stockerau.at>; Training für Kinder/Jugend: Mo und Do von 18-19.30 Uhr; Training für Hobbyspieler: Di und Fr von 18-20.30 Uhr

VOLKSBILDUNGSVEREIN, Anmeldungen für: Deutsch- und Englischkurse 0676/6774992, Spanisch- und Französischkurse 0681/10853580, alle anderen Sprachen 02266/71473, Schwimmkurse 02266/66006, Tanz und Workshops 0664/73669034, alle übrigen Kurse 02266/68122; Tango Argentino 1+2: 3.5. v. 14-17 Uhr u. 4.5. von 11-14 Uhr; Tango Argentino 1+2: 31.5. v. 14-17 Uhr u. 1.6. von 11-14 Uhr

VHS STOCKERAU – SOMMERPROGRAMM, Gymnastik: 21.5.-9.7. jeweils Mittwoch 19 Uhr, EH SPZ, Schießstattgasse 18, € 72,-/Senioren 59,50; Yoga: 24.6.-26.8. jeweils Dienstag 19.30 Uhr, Pflegeheim Stockerau, Festsaal, Landstraße 16, € 72,-/

Senioren € 60,-; Anmeldung unter: 02266/62269, info@vhs-stockerau.at

YOGA & ENTSPANNUNG, So 10 Uhr, Stockerau, Feldgasse 10/4/1, Studio „PilatesYogaZeit“, Einstieg ist jederzeit möglich! Nur mit Voranmeldung! Schnupperstunde: € 10,-, Info: 0664/344 13 48 Erni Gold, E-Mail: margarita.pilates@gmx.at, www.pilateszeit.com

YOGA ASHTANGA, Di, Do 17.30, 19.15 Uhr, Stockerau, Feldgasse 10/4/1, Studio „PilatesYogaZeit“,

Einstieg ist jederzeit möglich! Schnupperstunde: € 10,-, E-Mail: info@dasyogahaus.eu, www.dasyogahaus.eu, Info: 0676/703 93 31 Martina Marcik

KANUKURS – BASIC, Info: Werner Fürtner 0650/6292222, Termin: 10. u. 11.5.2014

ZEICHNEN – MALEN – DRUCKEN, Individuelle Betreuung bei allen gängigen Techniken, € 10,-/Stunde und Person in einer 4-Personengruppe, Ing. Franz Sovis, Beethovengasse 17, 02266/62865, f.sovis@aon.at



LIONS-CLUB KREUZENSTEIN

FLOHMARKT

Stockerau

Millenniums-Halle

Sa, 31. Mai '14

9 – 16 Uhr

So, 1. Juni '14

9 – 12 Uhr

Der Reinertrag fließt im Sinne der Lions-Idee zur Gänze karitativen Zwecken zu



BEGINN der BADESAISON im FREIBAD Stockerau
Donnerstag, 1. Mai 2014
(witterungsabhängig)

Stockerauer Ferienspiel 2014

Liebe Kinder und Jugendliche!

Geschätzte Veranstalter und Sponsoren!

Die Stadtgemeinde Stockerau veranstaltet auch heuer wieder ein Ferienspiel für Kinder von 6 bis 14 Jahren in der Zeit von Anfang Juli bis Ende August 2014.

Wenn Sie ein Angebot für unser Ferienspiel haben melden Sie sich bitte bei Fr. Eder, 02266/695-1202, d.eder@stockerau.gv.at.

Anmeldeschluss
26. Mai 2014

Freiwillige Feuerwehr Stockerau

Feuerwehrball 2014



Zahlreiche Ehrengäste besuchten auch heuer wieder den Frühlingsball

In angenehmem Ambiente präsentierte sich das Z2000 bei frühlingshaften Temperaturen zum diesjährigen "Frühlingsball" der Feuerwehr Stockerau. Die Balleröffnung erfolgte durch ein

Damen- und Herrenkomitee der "Tanzschule Frank". Der Kommandant der Freiwilligen Feuerwehr Stockerau, Wilfried Kargl, konnte in seiner Ansprache unter den Ballbesuchern zahlreiche

Ehrengäste aus Politik und Wirtschaft begrüßen: den Bürgermeister der Stadt Stockerau, Helmut Laab, Vizebürgermeisterin Susanne Hermanek, zahlreiche Stadt- und Gemeinderäte der Stadt Stockerau, Stadtsamtsdirektorin Dr. Andrea Riedler und Vizebürgermeister a.D. Kurt Stuhr. Aus dem Feuerwehrwesen Bezirksfeuerwehrkommandant Friedrich Zeitberger, Abschnittsfeuerwehrkommandant Adolf Huber und Ehrenlandesfeuerwehrerrat Heinrich Bauer.

Weiters gesehen am Ball, zahlreiche Kameraden der umliegenden Feuerwehren, eine Abordnung des Roten Kreuzes und der Polizeiinspektion Stockerau.

Tolle Sachpreise gab es bei der Tombola zu gewinnen. Mit einer Sekt-, einer Wein- und einer Bierbar wurde den Gästen so einiges geboten. Sehenswert auch die während des Abends gebotenen "show acts" durch Profitänzer und eine Quadrille, welche gemeinsam mit den Ballbesuchern unter der Anleitung von Thomas Frank "Tanzschule Frank" folgte.

Bei guter Stimmung, musikalisch umrahmt durch "Dolce Vita" und "Bettina Hofbauer & Band", ging der Ball bis

Dank und Anerkennung!



Botschafter Slowenien, Andrej Rathen; Präsident des österr. Bundesfeuerwehrverbandes Albert Kern; Noe Landesfeuerwehrkommandant LBD Dietmar Fahrafellner; Bundesministerin für Inneres Mag. Johanna Mikl-Leitner; Kommandant Stv. der Feuerwehr Stockerau HBI Roland Richentsky

Im Rahmen eines offiziellen Festaktes, am Donnerstag den 3. April 2014 in Wien, wurde den österreichischen Feuerwehren Dank und Anerkennung für den stattgefundenen Hilfeinsatz in Slowenien ausgesprochen. Auch unsere Feuerwehr, vertreten durch Feuerwehrkommandant Stv. HBI Roland Richentsky, konnte von Frau Innenminister Mag. Johanna Mikl-Leitner ein Dankschreiben in Empfang nehmen.



Auch der Freiwilligen Feuerwehr Stockerau wurde für ihren Einsatz Dank und Anerkennung ausgesprochen

Funktioniert. Immer.

...denn Heinisch

VERBINDET

Workstations | Server | Storage | Netzwerke
Kopier- | Druck- | Scan- | Telefonsysteme

Die erste Wahl. Bei allen Office-Lösungen.
Darauf sollten Sie sich verlassen.

„Ihr Netzwerk soll funktionieren, um die Technik kümmern wir uns!“

Erich Heinisch, Inhaber

2000 Stockerau, J. Schidla-Gasse 1
Tel: 022641 517 52-0 www.heinisch-buero.at

Gitti City

S.M.A.R.T.E. Kids – präsentieren smarte Show

S.M.A.R.T.E. = S – sinnvoll, M – messbar, A – attraktiv, R – realistisch, T – terminiert, E – erreichbar. Ziele setzen, um einen nachhaltigen Erfolg zu gewährleisten!

Nach den großen Erfolgen 2000 „Cats“, 2001 „Kids Gala“, 2002 „Sport & Fitness Show“, 2002 „Licht ins Dunkel-Christmas Gala“, 2011 mit den Aufführungen des Musicals „König der Löwen“ und 2012 „F&ME – Film& Musical Entertainment“ hat sich auch dieses Jahr die Gitti-City Stockerau mit dem Bewegungsprogramm für Kinder und Jugendliche „BAMSEPTA“ ein neues Ziel gesetzt.

„KINDER für KINDER“ ist eine Benefizveranstaltung, welche 2014 erstmals in dieser Form durchgeführt wird. Diesmal zu Gunsten der Stiftung Kindertraum!

Die Gitti-City BAMSEPTA Kids im Alter zwischen 3 und 15 Jahren sowie die City-Stage-Crew, die Stockerauer Künstler Sandra Artlieb, Marcel Bedernik, „Wilder Kaiser“ Clemens Reinsperger, aber auch der Boxclub Stockerau, das Gitti-City Aerobic Team, Studenten des Konservatoriums der Stadt Wien und



weitere Institutionen aus Stockerau sowie das Polgargymnasium aus Donaustadt werden dieses Projekt tatkräftig unterstützen. Sportlich, tänzerisch und gesanglich werden die verschiedensten musikalischen Highlights aus Film- & Musical auf die Bühne des Z 2000 gezaubert.

Die atemberaubende Ton- und Lichttechnik wird diesem abendfüllenden Programm einen Touch von Hollywood verleihen.

Die Veranstaltung „Kinder für Kinder“ findet am Samstag,



den 17. Mai 2014 im Stockerauer Veranstaltungszentrum Z 2000 statt.

Den Akteuren dieser Veranstaltung wird nicht nur die Plattform geboten ihr Können öffentlich zu präsentieren sondern sich auch karitativ

für schwerkranke und behinderte Kinder zu engagieren. Der Reinerlös dieser Veranstaltung „Kinder für Kinder 2014“ wird der Stiftung Kindertraum gespendet.

Da immer mehr Mangelerscheinungen an sportlicher Aktivität, Bildung und sozialem Verhalten deutlich erkennbar sind, soll auch in Zukunft mit dieser Veranstaltung eine Plattform geboten werden, um Aktivität, soziales Verhalten, Sportgeist, Kreativität und Teamgeist auszuüben, bzw. entfalten zu können. Jungen, zielorientierten Sportlern und Künstlern aus Stockerau soll die Plattform geboten werden, ihr Können und ihr Talent zu präsentieren!

Wir wollen mit diesem Projekt den Kindern S.M.A.R.T.E. (S – sinnvoll, M – messbar, A – attraktiv, R – realistisch, T – terminiert, E – erreichbar) Ziele setzen, um einen nachhaltigen Erfolg zu gewährleisten.

KOMMUNALES

Naturschutzakademie

1. Tag der Artenvielfalt in Stockerau am 24. Mai

Die NÖ Naturschutzakademie feiert ihre Eröffnung und lädt am Samstag, den 24. Mai zum großen Fest ein! Rund um das Jugendheim des Alpenverein am Donaulände-Uferweg können Sie verborgene Schätze der Tier- und Pflanzenwelt bewundern und angreifen: heimische Schlangen und Frösche, Fledermäuse, bunte Tag- und gruselige Nachtfalter und vieles mehr. Am Nachmittag bieten unsere Experten Exkursionen in die Au an, wo Sie unter fachkundiger Führung Vogelstimmen



erkennen lernen, Kräuter sammeln und bunte Schmetterlinge auf den Wiesen erleben können. Für Kinder und Junggebliebene gibt es ein lustiges Programm mit vielen Stationen zum Spielen, Basteln, Staunen, Rätsel lösen und Austoben. Auch für das

leibliche Wohl ist ausreichend mit kulinarischen Köstlichkeiten gesorgt. Ab Anbruch der Dunkelheit entführen wir Sie noch in ganz spezieller Mission in die Au: wir wollen Fledermäuse aufspüren und mit Lichtzelten Nachtfalter fangen. Kurz: Es wird ein buntes Fest zum Mitmachen für die ganze Familie, bei freiem Eintritt! Zum Vormerken: Um 14:00 Uhr geht's los, mit der Eröffnung durch Bürgermeister

 niederösterreichische
naturschutzakademie

ReUse von gebrauchten Elektrogeräten

NEU: Getrennte Übernahme von gebrauchten, aber noch funktionsfähigen Elektrogeräten am Altstoffsammelplatz

Im Rahmen eines innovativen Pilotprojektes werden ab Mai 2014 am Altstoffsammelplatz beim Bauhof gebrauchsfähige Elektrogeräte getrennt zurückgenommen.



Welche Geräte werden getrennt für ReUse übernommen:

WICHTIG: Grundsätzlich Eignung

funktionstüchtige bzw. leicht reparierbare Geräte

äußerlich unbeschädigte Geräte

komplette Geräte samt allem Zubehör (Fernbedienung, zum Betrieb notwendige Teile, Bedienungsanleitung wenn vorhanden)

Welche **Arten von Geräten** werden übernommen:

Großgeräte: Waschmaschine, Geschirrspüler, E-Herd, Mikrowellenherd, etc. – jedoch KEINE Kühlgeräte

Haushaltsgeräte: Mixer, Kochplatte, Waage, Staubsauger, Espressomaschine, etc.

Elektronikgeräte: Radio, Stereoanlage, Boxen, CD-Player, Flachbildschirme, etc. – jedoch KEINE Akku-Geräte

Elektro-Werkzeuge und Gartengeräte: Rasenmäher (elektrisch), Heckenschere, Bohrmaschine, Schleifmaschine, etc. – jedoch KEINE Akku-Geräte

Betreut wird die Rücknahme von einem interdisziplinären Konsortium:



ZahngesundheitserzieherIn kommt in die Mutter-Eltern-Beratung!

Seit dem Jahr 2008 besuchen ZahngesundheitserzieherInnen vom Projekt Apollonia 2020 stark frequentierte Mutter-Elternberatungsstellen in ganz Niederösterreich. Sie informieren die Eltern über die optimale Zahnpflege bei Säuglingen und Kleinkindern. Die Zahnpflege soll ja bereits mit dem 1. Milchzahn beginnen und ist für die Gesundheit der Zähne sehr wichtig. Bis zum Volksschulalter ist das Nachputzen der Zähne durch die Eltern notwendig!

Die Zahngesundheitserzieherin kommt am 6. Mai 2014 um 9 Uhr in die Mutter-Eltern-Beratungsstelle, Bräuhausgasse 9!



Ihr zuverlässlicher Partner im Norden Wiens.



Mercedes-Benz



OMNIplus

wiesenthal Strebersdorf

Lohnergasse 6, 1210 Wien

T: +43 1 278 85 45-0 | E: strebersdorf@wiesenthal.at

www.wiesenthal.at

facebook.com/wiesenthalbewegt

MIT SCHRITT & TRITT..... ICH MACHE MIT!

Eine Aktion der Dorf & Stadterneuerung und der Stadtgemeinde Stockerau mit tollen Preisen!

Tolle Preise:

Und so wird es gemacht: Zu Fuß gehen oder mit dem Rad fahren und in eine Tabelle mit Datum eintragen (F für Fuß, R für Rad). Volle Bögen im Kulturamt abgeben und im Rahmen des Vereins- und Familienfestes am 1. Juni 2014 einen der tollen Preise gewinnen.

1. Preis: 2 Premierenkarten für die Festspiele Stockerau + Empfang

Mitmachbögen gibt es im Kulturamt. Sie können auch selbst kopiert werden.

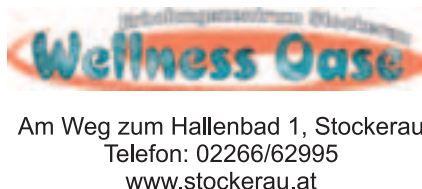
2. Preis: 10er-Block Wellness Oase Stockerau

Jeder kann jederzeit mitmachen und gewinnen.

... und DIE, die grundsätzlich immer zu Fuß oder mit dem Rad unterwegs sind, DIE sind ganz besonders herzlich zu dieser Schritt- & Tritt-Aktion eingeladen!

3. Preis: Brunch-Gutschein für 2 Personen vom Hotel Drei Königshof

Der erste abgegebene, volle Mitmachbogen erhält überdies einen Überraschungspreis.



Sportunion

Bewegung bringt´s! -Bewegung macht Spaß und hält gesund

Im Rahmen der Initiative „Kinder gesund bewegen“ betreut die Sportunion Stockerau in der Saison 2013/14 zehn Kindergärten bzw. Volksschulen in Stockerau und Umgebung.

Der Grundgedanke von „Kinder gesund bewegen“ ist aus der Initiative "Fit für Österreich" entstanden und basiert auf der Idee, einen bewegten und aktiven Lebensstil zu vermitteln. Es geht um Bewegung als Mittel zur allgemeinen Gesundheitsförderung, das vor allem Spaß und Freude machen soll. „Kinder gesund bewegen“ will bereits in jungen Jahren den Grundstein für einen aktiven Lebensstil setzen.

In Stockerau vermittelt das ÜbungsleiterInnen-Team rund um Karina Mantler, Rudi Edelman und Johanna Tha-



jer in der Volksschule Wondrak und im Schafarik-Kindergarten, im Kloster-Kindergarten, im Europa-Kindergarten als

auch im Bräuhäuskindergarten einen spielerischen und spaßbetonten Zugang zu körperlicher Aktivität: Dabei gibt

es kein fix vorgegebenes Programm. Vielmehr können die teilnehmende Kindergärten und Volksschulen frei aus dem Angebots-Pool wählen und so ihre individuellen Pakete zusammenstellen: Bewegungseinheiten am Vormittag, Elternabende und Spielefeste stehen am Programm.

„Bewegung und Sport sind effektive Instrumente der Gesundheitsförderung. Wir wollen dabei helfen, einen Grundstein für einen aktiven und gesunden Lebensstil legen“, so Ilse Wimmer, Präsidentin der Sportunion Stockerau.

Harald Riedl

2011 Unterhautzentral, Am Graben 21
Tel. 0676/359 27 88, harald-riedl@aon.at

Fenster • Service • Reparatur

Beratung, Montage, Verkauf von Holz- u. Kunststofffenstern
Rollläden, Insekten- u. Sonnenschutz

Türreparaturen
Wir bieten Ihnen die schnelle und professionelle Reparatur Ihrer Haus-, Wohnungs-, Zimmer- oder Balkontür. Als Spezialisten sind wir in der Lage, komplexe Reparaturen zu Ihrer vollsten Zufriedenheit durchzuführen.

Fensterreparaturen
Ihr Fenster ist defekt oder schließt nicht mehr richtig? Schlecht gängige Fenster, die nicht gewartet oder repariert werden, können irgendwann gar nicht mehr funktionieren und dann muss die gesamte Mechanik ausgetauscht werden. Wir bieten Ihnen die Instandsetzung Ihres Holz-, Kunststoff- oder Metallfensters mit allen existierenden Beschlagsystemen.
Bei fehlender Verfügbarkeit alter Systeme sind wir in der Lage, den Einbau eines neuen Beschlagsystems vorzunehmen. Unser Spektrum reicht von funktionellen Umbauten (z.B. von Drehfenstern in Drehklipfenster) bis zu Reparaturen von Dachflächenfenstern (Braas, Velux, Roto). Zudem führen wir eine optimale Wartung der Elemente durch, sodass eine lange Lebensdauer garantiert werden kann.
Darum entschließen Sie sich schon im Anfangsstadium eines Problems zur professionellen Fensterreparatur.

Dichtungen
Um eine optimale Abdichtung Ihrer Fenster und Türen zu garantieren, bieten wir Ihnen das Einfräsen von Dichtungen sowie den Austausch aller gängiger Dichtungsprofile.

Das Team von Harald Riedl löst dieses Problem - **schnell, kompetent und unkompliziert**, Montag bis Freitag von 7 – 17 Uhr!
Geht nicht - gibts nicht!








Resch&Frisch Test-Aktion!

Ofenfrisch

Immer warm und knusprig.

Jederzeit

Von 0 – 24 Uhr, 365 Tage im Jahr verfügbar.

Einfach

In wenigen Minuten fertig backen.

Bequem

Direkt nach Hause geliefert.

Österreichisch

Beste Rohstoffe aus Österreich.



Gleich Starter-Set sichern!

Unsere beliebteste Gebäckmischung „Back's Mix“:

45 Stück Gebäck zum Fertigbacken ganz nach Bedarf



Nur
€ 29,99
statt 42,96

30%
sparen!

+ Brotkorb „Magic“

Das magische Körberl!
Platzsparend aufzu-
bewahren – in
Sekundenschnelle
zusammengebaut.



+ Ofenhandschuh



+ Stoffserviette



Bestellung:

Tel. 02266.61300-45

E-Mail: office-ge@reschfrisch.at

Kennwort: 599 Gemeindezeitung

Resch & Frisch®
Das Backwaren-Original

KOMÖDIE



www.theaterstockerau.org
verein@dramatische-sektion-stockerau.at



spielt für Sie

LADYSITTER



eine Komödie in 3 Akten
von Bernd Spehling

Es spielen für Sie:

Kathi Bauer, Monika Hofbauer, Joanna Jaremkó, Traude Schnabl, Johanna Valsky,
Andreas Gialuris, Emanuel Schinhan und Daniel Wechselberger

Regie: Stefan Hofbauer & Gerhard Heindl

Freitag,	16.Mai 2014	19 Uhr	Premiere
Samstag,	17.Mai 2014	19 Uhr	
Sonntag,	18.Mai 2014	17 Uhr	
Freitag,	23.Mai 2014	19 Uhr	
Samstag,	24.Mai 2014	19 Uhr	
Sonntag,	25.Mai 2014	17 Uhr	

im Volksheim Stockerau, Bahnhofplatz 9

Kartenverkauf an der Abendkassa.

Kartenreservierungen ab dem 22.04.2014 unter 0680/2007078

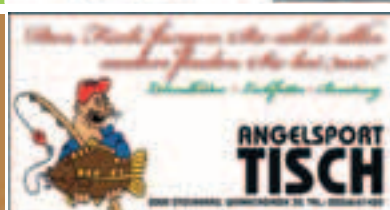
Täglich außer Samstag und Sonntag in der Zeit von 17 bis 19 Uhr.

Kartenpreis: 10 €

Reservierte Karten müssen bis spätestens 20 min vor Beginn der Vorstellung abgeholt werden.

Parkmöglichkeit: Park/Ride Anlage des Bahnhofes Stockerau

ZVR: 873176412





SPEZIALISTEN DER STADT STOCKERAU



PINK



Radwelt

www.radwelt.cc

FAHRRADBOUTIQUE

Hauptstr. 30, 2000 Stockerau
T 02266 62 434, office@radwelt.cc

ICH FAHR ZU PINK!

- Meister- & Familienbetrieb
- Beratung, Verkauf & Service

ANGEBOT
NUR in Stockerau:
KLEINES FAHRRADSERVICE
statt € 45,-
NUR € 25,-

silvia's

HAIR & RELAX LOUNGE

Die perfekte Adresse zum Relaxen, Entspannen u.
Wohlfühlen
Stockerauer Kochplatz 2 06768782222

PUTZEREI KLAUS

TEXTIL-LEDER-PELZ-REINIGUNG
MEISTERBETRIEB

„UNS SCHRECKT KEINE FLECK“

2000 Stockerau Hauptstraße 45
Mo-Fr: 08:00-18:00 Sa: 08:00-12:00
www.telepe.at

e-bike scheimer

www.scheimer.at

E-Bike Gutschein

einlösbar bei Fa. A. Scheimer

€ 150,-

Bei vorangehender Gutscheinverwendung 150,- Euro vom nächsten Kaufpreis eines E-Bikes abgezogen.
Eine Aktion in Bar ist nicht möglich! Pro Einkauf nur 1 Gutschein gültig.
Nicht gültig auf bereits reduzierten E-Bikes.

Telefon: 0676 67832003
www.scheimer.at Kochplatz 2 2000 Stockerau



Unsere Straßen

Deshalb heißt sie...



Kolomaniwörth ist der Name eines Weges, der hinter dem Koloman-Kloster vorbeiführt.

Der Flurname „Kolomaniwerd“ ist sehr alt und wird schon um 1317 erwähnt. Das Wort „wird“ steht für ein erhöhtes Land am Wasser, eine Halbinsel oder Insel. Der Name Koloman stammt vom Hl. Koloman, der als iroschottischer Pilger ins Heilige Land zog und 1012 in Stockerau als Spion verkannt und gehängt wurde. Koloman war Landespatron von Niederösterreich bis zum 19. Oktober 1663, bis er vom Hl. Leopold abgelöst wurde.

An den Pranger

... jene Person, welche am 27.3.2014 eine 2 m lange Glasscheibe vor dem Grüncontainer in Leitzersbrunn entsorgt hat. Die Glasscheibe musste vom Personal des Bauhofes abtransportiert und entsorgt werden.

... jene Person(en), die von mehreren Gräber Blumen entwendet haben. Wo bleibt der Respekt vor den Toten!?

Diese Rubrik gibt Lesermeinungen wieder

Vor den Vorhang

... jene Dame, die einer am 26. März 2014 gestürzten Pasantin geholfen und sie mit ihrem PKW nach Hause gebracht hat. Ein herzliches Dankeschön dafür!

Diese Rubrik gibt Lesermeinungen wieder

Inverness Castle

Wo Träume Urlaub werden.

Detailprogramm bei Ihren Ruefa Reise-profis in Stockerau!

Höhepunkte Schottlands

Stammkundenreise | 8 Tage p.P. € 1.398,-

Termin: 23.08. – 30.08.2014

Leistungen: • Flug Wien – Edinburgh/Glasgow – Wien (via London)
 • Fahrt im lokalen Reisebus • 7x Unterbringung in 3* Hotels inkl. HP
 • Alle Besichtigungen lt. Programm • Fähre Mallaig – Armadale
 • Diverse Eintritte • Reisebegleitung ab/bis Stockerau

Info & Buchung in Ihrem Ruefa Reisebüro
 2000 Stockerau, Hauptstraße 38-42 | 12000@ruefa.at | www.ruefa.at

[facebook.com/ruefa](https://www.facebook.com/ruefa)

Gesundheitspraxis Nadja Willim

Energetikerin
Heilmasseurin

Bioresonanz

bei Pollen- und Nahrungsmittelallergien

Impfvorbereitung und -nachversorgung durch Stärkung des Immunsystems
(besonders empfehlenswert für Kinder und Senioren)

Abnehmen ohne Diät

Raucherentwöhnung

uvm.

Termine nur nach telefonischer Vereinbarung unter 0680/3122513

**Johann Schidla Gasse 8/2/16
2000 Stockerau**

nadja.willim108@gmail.com

Sportaerobic



Trainerin Silvia Hadzieva mit Vanessa Adamec

Sportunion



Erfolgreicher Abschluss des Selbstverteidigungskurses für Frauen

Mit einer Rekordteilnahme von über 700 Athleten aus 12 Ländern ging von 14. bis 16.3.2014 der achte internationale Wettkampf in Sportaerobic, Stepp und Dance über die Bühne. Vanessa Adamec aus der Stockerauer Body Lounge U-15 turnte sich in dem sehr starken Feld von über 63 Kon-

kurrentinnen als zweite ins Finale und musste sich letztendlich nur einer türkischen Kollegin geschlagen geben. Nur eine Woche später fand das nächste Großereignis in Frankreich Aix-les-Bains statt, bei dem Adamec unter 60 Teilnehmerinnen die Bronzemedaille erobern konnte.

Anfang April endete der Selbstverteidigungskurs für Frauen und Mädchen, den die Sportunion Stockerau gemeinsam mit dem Fachverband für Selbstverteidigung JJVÖ veranstaltet hat. Der Referent und jahrelange Ausbilder Michael Schmidingher vermittelte unter der Bezeichnung SIA-

SO sicheres Auftreten, Deeskalation, effektive Selbstverteidigung und Achtsamkeit. Die Angriffe und Verteidigungstechniken erstreckten sich über alle Bereiche. Den Abschluss bildeten überraschende, simulierte Angriffe, die von den Teilnehmerinnen hervorragend bewältigt wurden.



An die
Stadtgemeinde Stockerau
2000 Stockerau, Rathausplatz 1

TEILNAHMESCHEIN für die 31. BLUMENSCHMUCK-AKTION

Ich nehme an der Aktion in folgender Kategorie teil:

a) ☐ Hausfassaden mit
Blumenschmuck

b) ☐ Hausgärten

c) ☐ Vorgärten

d) ☐ Balkone

e) ☐ Sonderanlagen

f) ☐ Naturgärten

g) ☐ Klein- und Schrebergärten

h) ☐ Anlagen - "von Anrainern gepflegt"

Name:

Adresse:

Einsendeschluss: Donnerstag, 15. Mai 2014

Bewertungstermin: Mittwoch, 18. Juni 2014

Sterbefälle

08.03.2014 Helga Oberortner, 1960
12.03.2014 Margarete Mastera, 1921
13.03.2014 Angela Chaloupsky, 1919
13.03.2014 Andrea Lapp, 1959
14.03.2014 Ferdinand Poisinger, 1934
14.03.2014 Franz Schauer, 1933
14.03.2014 Herta Blabolil, 1921
15.03.2014 Gerhard Jedinger, 1947
18.03.2014 Ilona Ruschitzka, 1946
21.03.2014 Walter Gießwein, 1919
27.03.2014 Hermine Poisinger, 1925
02.04.2014 Margarete Brazda, 1929
02.04.2014 Franziska Maschek, 1932
06.04.2014 Maria Reischl, 1923
06.04.2014 Paula Maria Schober, 1996

Eheschließungen

04.04.2014 Ing. Mayr Josef Karl, und Moik Claudia, beide 2002 Großmugl
04.04.2014 Möslinger Markus Alois, und Punzer Susanne, beide 2000 Stockerau

Apothekendienst

Bereitschaftsdienstwechsel: **12.-19.: Apotheke Schaumann,**
Montag 8 Uhr Hauptstraße 26
1.-5.: Löwen-Apotheke, **19.-26.: Löwen-Apotheke,**
Ed.-Rösch-Straße 48 Ed.-Rösch-Straße 48
5.-12.: Zum göttlichen **26.-2.6.: Zum göttlichen**
Heiland, Josef-Wolfik-Str. 2 Heiland, Josef-Wolfik-Str. 2

Zahnärztedienst

1.: Dr. Brigitte Kleedor- **24./25.: Dr. Elisabeth Brand-**
fer-Glanz, Kirchberg am **stetter,** Ravelsbach, Park-
Wagram, Marktgasse 13, Tel. straße 6, Tel. 02958/833003
02279/2255
3./4.: Dr. Ingrid Nutz, Korneu- **29.: Dr. Ulrich Czink,** Holla-
burg, Schubertstraße 8/2/2, brunn, Bahnstraße 11, Tel.
Tel. 02262/73919 02952/2196
10./11.: Dr. Ronald Palman, Korneuburg, Schubertstraße **31./1.6. Dr. Ingrid Nutz,**
Rückersdorf, Kirchengasse 3, 8/2/2, Tel. 02262/73919
Tel. 02264/73 16
17./18.: Dr. Thomas Micek, **Weitere Zahnarzt-Notdienste**
Hollabrunn, Hauptplatz 12, **für Niederösterreich:**
Tel. 02952/34111 [http://noezz.at/kammer/](http://noezz.at/kammer/aktuellenotdienste.htm)
aktuellenotdienste.htm

Ärztendienst

1.: Dr. Gerda Winklbauer, Am **24./25.: Dr. Erwin List,**
Kellern 11, Tel. 02266/67707 Mühlgasse 9,
Tel. 02266/63247, 63248
3./4.: Dr. Johannes **29.: Dr. Klemens Pospischil,**
Küssel, Stöbergasse 17, Eduard-Rösch-Straße 35/2,
Tel. 02266/62208, 65270 Tel. 02266/62373
10./11.: Dr. Josef Rupprechter, **31./1.6.: Dr. Johannes**
Ed.-Rösch-Straße 20, **Küssel,** Stöbergasse 17,
Tel. 02266/65250 Tel. 02266/62208, 65270
17./18.: Dr. Klemens
Pospischil, Eduard-Rösch-
Straße 35/2, Tel. 02266/62373

Ehrungen

90. Geburtstag Herr Michael Jakowatz, wh. in 2000 Stockerau
95. Geburtstag Frau Mag. pharm. Beate Jandos, wh. in 2000 Stockerau
Goldene Hochzeit Fam. Helga u. Ernst Ablinger, wh. in 2000 Stockerau
Goldene Hochzeit Fam. Emma u. August Bernhaupt, wh. in 2000 Stockerau
Goldene Hochzeit Fam. Hannelore u. Heinz Marek, wh. in 2000 Stockerau
Goldene Hochzeit Fam. Ellen u. Erich Vojtisek, wh. in 2000 Stockerau
Goldene Hochzeit Fam. Rosa u. Johann Wiktor, wh. in 2000 Stockerau
Goldene Hochzeit Fam. Regina u. Otto Zachhalmel, wh. in 2000 Stockerau

Geburten

12.03.14, Lovrin Mia, Am Sechtlbach 16
22.02.14, Haferl Ben, Schaumannngasse 70/2/8
22.02.14, Haferl Nora, Schaumannngasse 70/2/8
26.03.14, Neshyba Nadine, Schaumannngasse 1/7/3
28.03.14, Tairi Akik, Senningerstraße 28/14
10.01.14, Boer Benedikt Valeriu Raphael, Alfred Hermann Fried Straße 26

Tierärztedienst

VR. Dr. Gerda Ruso, Parkgasse 11, jedes Wochenende
Notdienst: Tel. 02266/62268
Mag. Martin Ruso, jeden Samstag Ordination von 9-11 Uhr,
tägliche Erreichbarkeit von 0-24 Uhr unter der Notfallnum-
mer: 0676/7239113





Über zahlreiche Gratulanten konnte sich Frau Waltraud Baumgartner anl. ihres „90. Geburtstages“ freuen.



Im Kreise ihrer Familie feierte Frau Berta Ehmoser ihren „90. Geburtstag“.



Zum „90. Geburtstag“ überbringen wir Herrn Julius Kieweg, StR. a.D. unsere Glückwünsche.



Fam. Leopoldine u. Ernst Sommerer feierte das Fest der „Diamantenen Hochzeit“.



SOMMERBLUMEN VERKAUF

Stadtgärtnerei Stockerau

Pflanzsteig 1 - Kundeneingang in der Dammgasse

LÄNGERE ÖFFNUNGSZEITEN:

28. April - 30. Mai 2014

Donnerstag bis 17.30 Uhr

Freitag bis 11.30 Uhr

ÖFFNUNGSZEITEN:

Montag - Donnerstag 7.30 Uhr - 15.30 Uhr

Freitag 7.30 Uhr - 10.30 Uhr



Liebe Stockerauerinnen
und Stockerauer!
Denken Sie schon jetzt beim
Kauf Ihrer Blumen an die
31. Blumenschmuck-Aktion
der Stadtgemeinde Stockerau.



Beste Wünsche an Fam. Rosa u. Johann Wiktora anl. ihrer „Goldenen Hochzeit“.

Servicedienste

AMTSSTUNDEN IM RATHAUS

Montag: 7-12 Uhr und von 12.45-16.30 Uhr, Dienstag, Mittwoch, Donnerstag: 7-12 Uhr und von 12.45-15.30 Uhr, Freitag: 7-12 Uhr

BÜRGERMEISTER-SPRECHSTUNDEN

Dienstag: 16-17 Uhr, Freitag: 9-10 Uhr. Telefonische Voranmeldung erbeten unter 02266/695-1201 oder 1202

STÄDTISCHE BÜCHEREI, INTERNET-SURFEN

Eduard-Rösch-Straße 1 (Niembschhof – 1. Hof rechts), Tel. 02266/72 779
Öffnungszeiten: Mo und Fr: 15-18 Uhr, Mi: 8-19 Uhr

STÄDTISCHER BAUHOF

Pflanzsteig 1, 02266/627 77 oder 695-3110
Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag von 7 bis 12 Uhr und von 12.45 bis 16 Uhr, Freitag von 7 bis 11 Uhr

MÜLLSAMMELPLÄTZE

Bauhof: Montag bis Freitag: 13-19 Uhr, Samstag: 8-14 Uhr
Erholungszentrum: Montag bis Freitag: 13-19 Uhr, Samstag: 8-14 Uhr
Deponie: Montag bis Donnerstag: 7-16 Uhr, Freitag: 7-11 Uhr

STÄDTISCHE GÄRTNEREI

Pflanzsteig 1,
Tel.: 02266/ 62777 DW 17
E-mail: gaertneri@stockerau.gv.at.
Öffnungszeiten:
Mo bis Do von 7.30 bis 11.30 Uhr und von 13.00 bis 15.30 Uhr,
Fr von 7.30 bis 10.30 Uhr.
Da die Gärtnerei nicht ständig besetzt ist, bitten wir vorher um einen Anruf.

STÄDTISCHE ELEKTROABTEILUNG

Meldungen über defekte Straßenlampen während der Amtsstunden an Hr. Ehn unter der
Tel.Nr. 0664/9110646 oder per
E-Mail: a.ehn@stockerau.gv.at

JOURNOLDIENST STADTGEMEINDE

Städtische Kläranlage / Städtisches Wasserwerk / Elektrounternehmen
Stadtgemeinde / Städtische Bestattung – alle erreichbar über die Feuerwehrzentrale: Tel. 641 80

HALLENBAD / WELLNESSOASE

Hallenbad: Montag: geschlossen, Dienstag bis Samstag: 8 bis 21 Uhr, Sonntag und Feiertag: 9 bis 19 Uhr

Wellnessoase:	Damen	Herren	Gemischt
Montag:	-	-	-
Dienstag:	-	-	13 bis 21 Uhr
Mittwoch:	13 bis 17 Uhr	-	17 bis 21 Uhr
Donnerstag:	-	-	13 bis 21 Uhr
Freitag:	-	-	13 bis 21 Uhr
Samstag:	-	-	9 bis 21 Uhr
Sonntag:	-	-	9 bis 19 Uhr
Feiertag:	-	-	9 bis 19 Uhr

STÄDTISCHES PFLEGEHEIM,

Landstraße 16. Information und Beratung von Mo – Fr von 8-14 Uhr. Telefonische Voranmeldung erbeten unter 02266/695-3900.
Pflegedienstleitung: G. Spulak,
E-Mail g.spulak@stockerau.gv.at

SENIOREN-TAGESZENTRUM

der Stadt Stockerau
Haus der Generationen, Roter Hof 7
Beratung: Mo – Fr von 8 – 16 Uhr
Telefonnummer: 02266/695 3934
Ansprechperson: DGKS Ilse Scheucher
E-Mail: tageszentrum@stockerau.gv.at

BESTATTUNG STOCKERAU

Josef-Wolfik-Straße 1, jederzeit erreichbar unter der Telefonnummer 02266/695-2400, persönlich erreichen Sie uns Mo von 7-12 Uhr und 12.45-16.30 Uhr, Di – Do von 7-12 Uhr und 12.45-15.30 Uhr, Fr von 7-12 Uhr, www.bestattung-stockerau.at

ERHOLUNGSZENTRUM

Pestalozzigasse 1a,
Telefon: 02266/62995, Öffnungszeiten:
Montag, Samstag, Sonntag von 9-19.30 Uhr, Dienstag bis Freitag von 9-20 Uhr

SPORTZENTRUM „ALTE AU“

Tel. 02266/65300,
Öffnungszeiten: Montag bis Sonntag 6-23 Uhr

MUSIKSCHULE DER STADTGEM. STOCKERAU

Judithastraße 5, 02266/632 22,
Sprechstunde des Direktors:
Montag von 16.30-18.30 Uhr

KIG - Kommunale Immobilien Liegenschaftsverwaltungs- und Verwertungsgesellschaft m.b.H. Stockerau

Rathausplatz 15, Telefon 02266/71638, Fax: 02266/71655, office@kig-stockerau.at
Öffnungszeiten: Mo - Do: 7.30 – 16.30, Fr: 7.30 – 12 Uhr

BEZIRKSHAUPTMANNSCHAFT KORNEUBURG

(Aussenstelle Stockerau) Rathaus, 02266/62591, Parteienverkehr: Montag bis Freitag: 8-12.30 Uhr, Dienstag: 15-19 Uhr

GEBÖS SPRECHSTUNDE

Rathaus/kleiner Sitzungssaal, 16-17 Uhr, nächster Termin: 20. Mai 2014

GEBIETSKRANKENKASSE SERVICESTELLE

Stockerau, Parkgasse 17, Dienststunden: Mo-Do 7.30-14.30 Uhr, Fr 7.30-12 Uhr, Servicenummer: 050899-6100

KAMMER FÜR ARBEITER UND ANGESTELLTE STOCKERAU

Bahnhofplatz 9, 02262/72404
Parteienverkehr: Di 20.30 bis 12 Uhr, Do 14 bis 16 Uhr

PENSIONSVERSICHERUNGSANSTALT FÜR ARBEITER + ANGESTELLTE:

Auskunft und Beratung: dienstags von 12 - 14.30 Uhr, donnerstags von 8 - 11.30 Uhr und von 12.30-14 Uhr, NÖGKK Bezirksstelle, Bankmannring 22, Korneuburg

ERSTE NOTARIELLE AUSKUNFT / KOSTENLOS

Rathaus/neben dem Meldeamt, o. Voranmeldung, 16.30-18 Uhr, Termin: 26. Mai 2014

ERSTE ANWALTSCHE AUSKUNFT / KOSTENLOS Rathaus/neben dem Meldeamt, o. Voranmeldung, 9-11 Uhr, nächster Termin: 3. Mai 2014 – Mag. Gerhard Bittner

PRO-GE – DIE PRODUKTIONS-GEWERKSCHAFT

Sprechstunden 9-11 Uhr, Termin: 9. Mai 2014, weitere Termine sind in den Schaukästen für Pensionisten bzw. im Pensionisten-Heim ersichtlich

HOSPIZ-SPRECHSTUNDEN FÜR TRAUERENDE, SCHWERKRANKE UND ANGEHÖRIGE, jeden Mittwoch von 9-12 Uhr im Pfarrzentrum

WIRTSCHAFTSKAMMER STOCKERAU

Am Neubau 1-3, 02266/ 62220
Mo-Fr von 7.30 bis 16 Uhr

KRIEGSOPFER- u. BEHINDERTE VERBAND/

Rathaus/neben dem Meldeamt, o. Voranmeldung, 15-16 Uhr, Termin: 8. Mai 2014

LANDESKLINIKUM STOCKERAU

Landstraße 18, Tel.: 02266/9004-0, www.stockerau.lknoe.at,
E-Mail: office@stockerau.lknoe.at

HILFSWERK

Wir unterstützen Sie im Alltag ... Hilfe und Pflege daheim - Mobile Gesundheits- und Sozialdienste, Kinder, Jugend und Familie - Kinderbetreuung durch Tagesmütter, Schülerhort, Nachhilfe, Lernbegleitung. Wir sind für Sie da von Mo - Fr von 8 - 16 Uhr, Tel.: 02266/61 370

NÖ VOLKSHILFE

Unsere Service-Nummer 0676 8 676 + Ihre persönliche Postleitzahl! ... und rund um die Uhr steht Ihnen jemand zur Verfügung u. berät Sie gerne!

PFARRCARITAS

Sprechstunde ist jeden Dienstag von 9 – 10 Uhr im Pfarrzentrum. Tel. 0664/88680546 oder 02266/62771

JAK!/ MOBILE JUGENDARBEIT

Beratung, Begleitung und Unterstützung von Jugendlichen und jungen Erwachsenen zwischen 12 und 23 Jahren. JAK! Arbeitet vertraulich, kostenlos und anonym. Öffnungszeiten: Di von 17-19.30 Uhr, Klesheimstraße 1/2, Stockerau, Info: 0699/17148464, 0699/10991864

FRAUEN FÜR FRAUEN

Frauenberatungs- u. Bildungszentrum
Beratung und Information bei psychischen, sozialen und rechtlichen Anliegen. Beratung und Training für Arbeit und Beruf. Eduard-Rösch-Straße 56, Tel. 02266/65399. Öffnungszeit: Dienstag 15.00 bis 17.00 Uhr, Termine nach Vereinbarung

OPM – BERATUNG ZU PERSPEKTIVEN UND ARBEIT

Kostenlose Beratung und Information bei Fragen zum Thema Arbeit und Beruf sowie Unterstützung bei der Arbeitssuche und individuellen Problemstellungen. Neubau 6/2, Stockerau
Terminvereinbarung unter: 02266/63063 oder per Mail: office@opm.or.at, www.opm.or.at

KINDERGRUPPE KUNTERBUNT

Tagesbetreuungseinrichtung für Klein- und Schulkinder, Manhartstraße 50, Öffnungszeiten: Mo-Do von 7-18 Uhr, Fr von 7-16 Uhr, Info: Tel. 0680/5555004, www.kunterbunt-stockerau.com

KINDERGARTEN UND SOZIALES – SPRECHSTUNDE:

Rathaus/neben dem Meldeamt, 16-17 Uhr, Termin: 27. Mai 2014

IBI – INSTITUT ZUR BERUFLICHEN INTEGRATION

Kostenlose Beratung für Jugendliche und Erwachsene mit psychischen und neurologischen Problemen am Arbeitsplatz und bei der Arbeitssuche. Austrasse 9, Tel: 02266/71481, www.psz.co.at/ibi

SUCHTBERATUNG STOCKERAU

Kostenlose Beratung für Jugendliche und Erwachsene sowie deren Angehörige bei Suchtfragen. Kochplatz 7-9, 2000 Stockerau, Tel.: 02266/63914-400, www.psz.co.at

PSYCHOSOZIALER DIENST

Kostenlose Beratung für Menschen mit psychischen Problemen und Erkrankungen und deren Angehörige. Kochplatz 7-9, 2000 Stockerau, Tel.: 02266/63914-100, www.psz.co.at

STOXI – ANRUF-SAMMELTAXI STOCKERAU

Montag bis Freitag von 6 - 22 Uhr, Samstag von 8 - 17 Uhr, Tel.: 0810 810 278

FUNDE

Im März/April 2014 wurden folgende Gegenstände gefunden:

3 Schlüssel, Bargeld, 2 Brillen, 1 Paar Ohrringe, 1 Kette mit Kreuz, 1 Uhr, 1 Mantel, 1 Mütze, 1 Handy, 1 Geldbörse, 1 Ring

Auskunft: Fundamt/Meldeamt, Josef-Wolfik-Straße 1, Tel.: 02266/695-2301 oder 2302

BUCHEN SIE EIN INSERT IN DIESER ZEITUNG!

Sie erreichen Sie ca. 9.000 Haushalte in Stockerau und Umgebung. Nähere Informationen unter: Stadtgemeinde Stockerau Patrick Lipnik 02266 / 695-1804, Dr. Maria Andrea Riedler 02266 / 695-1200,

NOTRUF

Euro-Notruf	Tel. 112
Feuerwehr	Tel. 122
Freiwillige Feuerwehr, Johann-Schidla-Gasse 6	Tel. 641 80
Rettung	Tel. 144
Rotes Kreuz, Landstraße 20	Tel. 622 44
Ärzenotruf	Tel. 141
Polizei	Tel. 133
Polizei Stockerau, Donaustrasse 3	Tel. 059 133-3249
Strom	Tel. 658 30
Gas	Tel. 128
Wasser	Tel. 0664 / 313 65 76
ARBÖ Notruf	Tel. 123
ARBÖ Stützpunkt Stockerau	Tel. 050123/2318

SCHLÜSSELDIENST - NOTRUF

Tel: 0800/28 37 73 von 0 bis 24 Uhr



3. OPEN AIR FESTIVAL

Stadion Alte Au Stockerau



Fr. 30.05.2014

OPEN AIR
clubbing



Sa. 31.05.2014

Wolfgang Ambros
& die No.1 vom Wienerwald

„BEST OF“ - OPEN AIR

Vorverkauf: € 29,- Kulturamt Stockerau
alle Volksbank Filialen & www.oeticket.com

Vereins- & Familienfest

So. 01.06.2014

ab 10 Uhr - Eintritt frei

